Beatbox
User Guide

Table of Contents

EN

Important Safety Information 3
Features and Benefits 7
Setting up your Beatbox 8
Connecting Audio Devices 9
Connecting Devices using 3.5 mm mini-jack 12
Volume 13
Using the Remote Control 13
Speaker Placement 16
Troubleshooting 17

FR

Informations de sécurité importantes 21
Fonctions et avantages 25
Installation de votre Beatbox 26
Connexion des appareils audio 27
Connexion d'appareils avec un mini-jack 3,5 mm 30
Volume 31
Utilisation de la télécommande 31
Positionnement des haut-parleurs 34
Dépannage 35

ES

Información de seguridad importante 39
Características y ventajas 43
Configuración de Beatbox 44
Conexión de dispositivos de audio 45
Conexión de dispositivos con un conector "mini-jack" de 3,5 mm 48
Volumen 49
Uso del mando a distancia 49
Ubicación del altavoz 52
Resolución de problemas 53

IT

Importanti informazioni per la sicurezza 57
Caratteristiche e vantaggi 61
Configurazione della Beatbox 62
- Collegamento dei dispositivi audio 63
- Collegamento di dispositivi che usano mini jack da 3,5 mm 66
- Volume 67
- Uso del telecomando 67

Posizionamento degli altoparlanti 70
Risoluzione dei problemi 71

DE

Wichtige Sicherheitsinformationen 75
Funktionen und Vorteile 79
Einrichten der Beatbox 80
- Anschließen von Audio-Geräten 81
- Anschließen von Geräten mittels 3,5 mm-Miniklinke 84
- Lautstärke 85
- Verwendung der Fernbedienung 85

Lautsprecheranordnung 88
Fehlerbehebung 89

NL

Belangrijke veiligheidsinformatie 93
Functies en voordelen 97
Uw Beatbox installeren 98
- Audio-apparatuur aansluiten 99
- Apparatuur aansluiten met de 3,5 mm mini-jack 102
- Volume 103
- De afstandsbediening gebruiken 103

Luidspreker plaatsen 106
Problemen oplossen 107

Important Safety Information

- Read, follow, and keep these instructions.
- Pay attention to all warnings.
- Do not use this apparatus near water.
- Clean only with dry cloth.
- Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves or other apparatus (including amplifiers) which produce heat.
- Do not defeat the safety purpose of the polarised plug. A polarised plug has two blades with one wider than the other. The wider blade is provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.

UK English

- Protect the power cord from being walked on or pinched, particularly at the plugs and the point where it exits from the apparatus.
- Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
- Do not expose this apparatus to dripping or splashing and ensure that no objects filled with liquids, such as vases, are placed on the apparatus.
- To completely disconnect this apparatus from the AC mains, disconnect the power supply cord plug from the AC receptacle.
- The mains plug of the power supply cord shall remain readily operable.

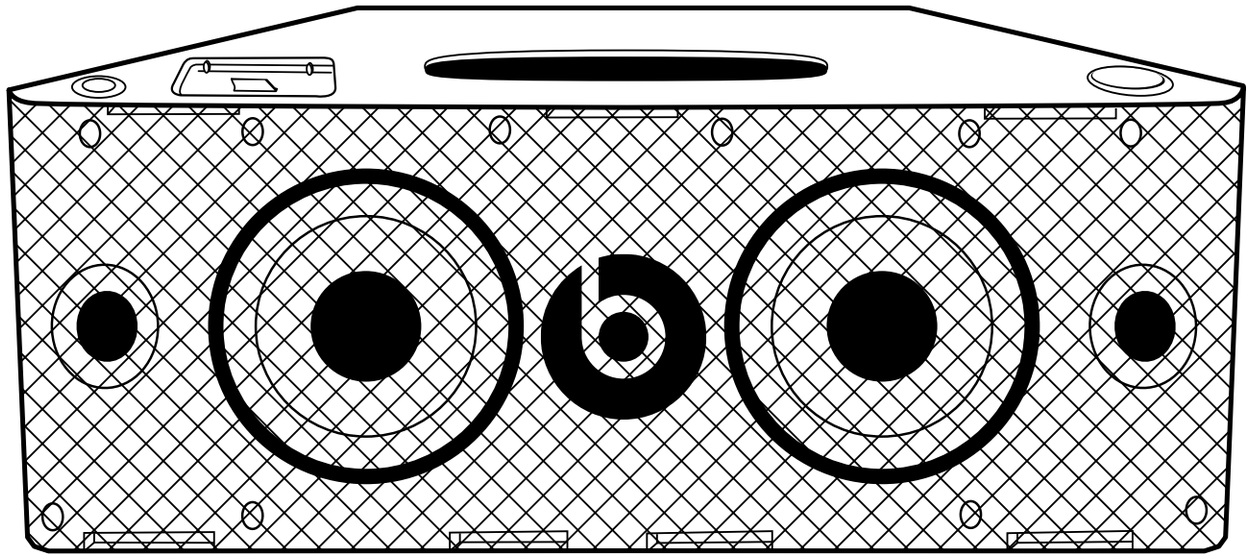
WARNING: To reduce the risk of fire or electrical shock, do not expose this apparatus to rain or moisture.

WARNING: No naked flame sources — such as candles — should be placed on the product.

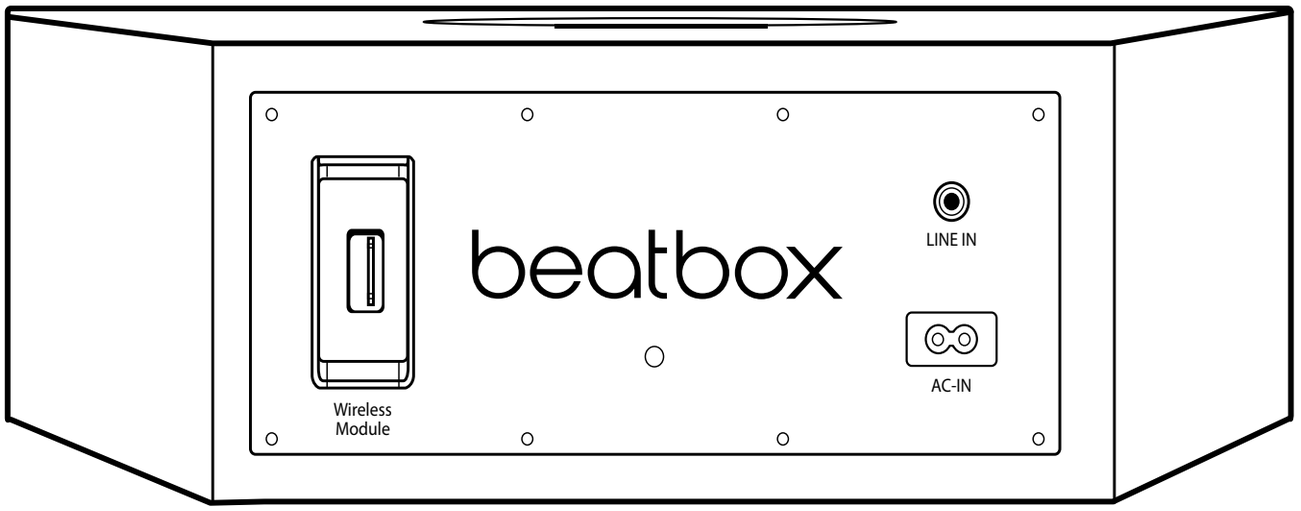
Place the equipment near a main power supply outlet and make sure that you can easily access the power breaker switch.

UK English

WARNING: This product is intended to be operated ONLY from the AC voltages listed on the back panel. Operation from voltages other than those indicated may cause irreversible damage to the product and void the product's warranty. The use of AC plug adapters is cautioned because it can allow the product to be plugged into voltages in which the product was not designed to operate. Use only the type provided with your product. If you are unsure of the correct operational voltage, please contact your local distributor and/or retailer.



Front view



Back view

Features and Benefits

Digital power amp
For powerful, room-filling sound

iPod®/iPhone® dock
Just set your iPod or iPhone in the integrated dock and start listening

3.5 mm stereo mini-jack input
Connect any music player with a standard headphone output

Advanced 5.25-inch long throw bass drivers
Deliver powerful, punchy bass without distortion

Two optimised concave 2-inch high frequency drivers
Deliver crisp mids and highs and precise sound staging

Remote control
Control iPod/iPhone playback and volume

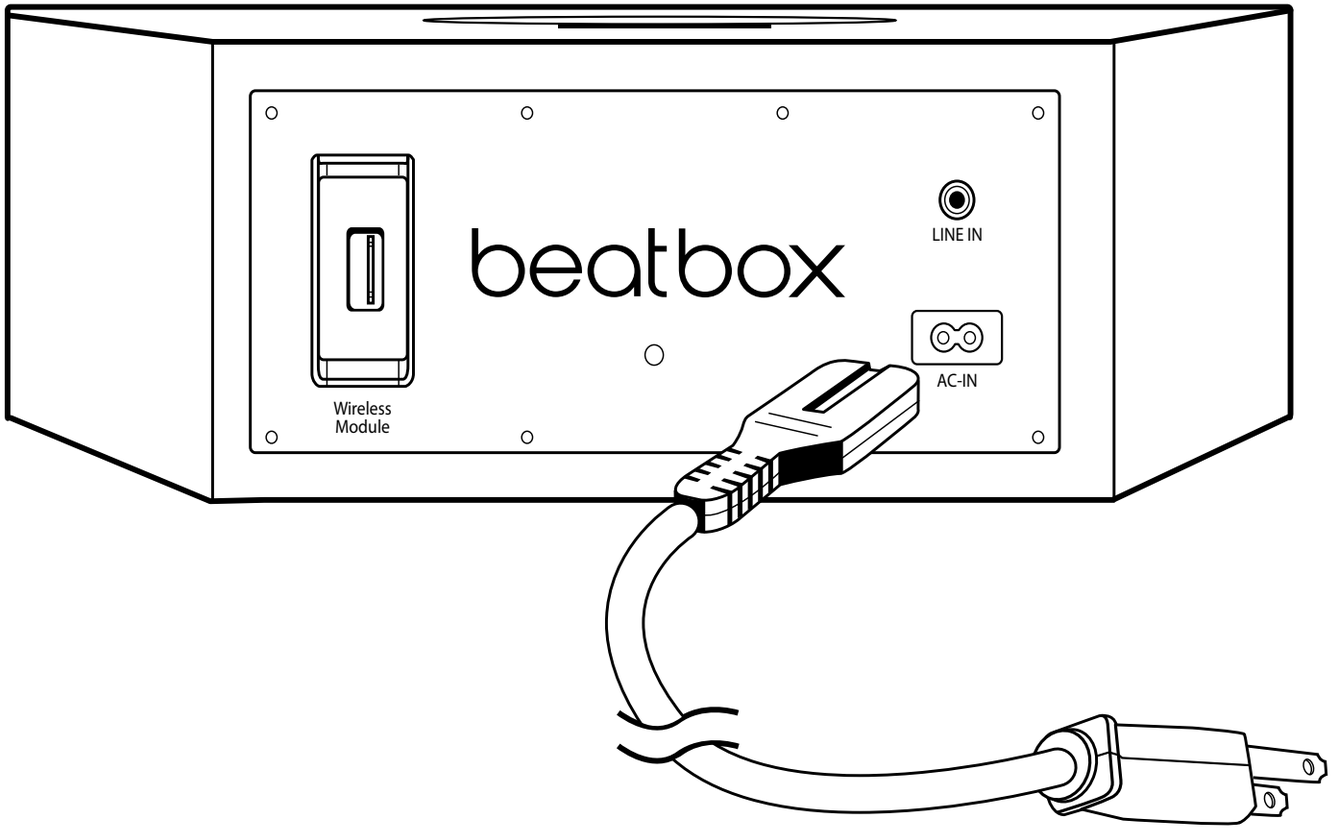
Setting up your Beatbox

Tilting Feet

Beatbox is designed to rest level. However, Beatbox comes with two tilting feet if you would rather it rest on a slightly back-tilting angle. This is ideal if you're going to be placing Beatbox in a low position and you want sound to be projected upwards. To install, simply push the pegs on the feet into the holes on the front corners of Beatbox.

Power

Plug the AC power cord into the back of Beatbox, as shown. Plug the pronged plug end into a power outlet.



Connecting Audio Devices

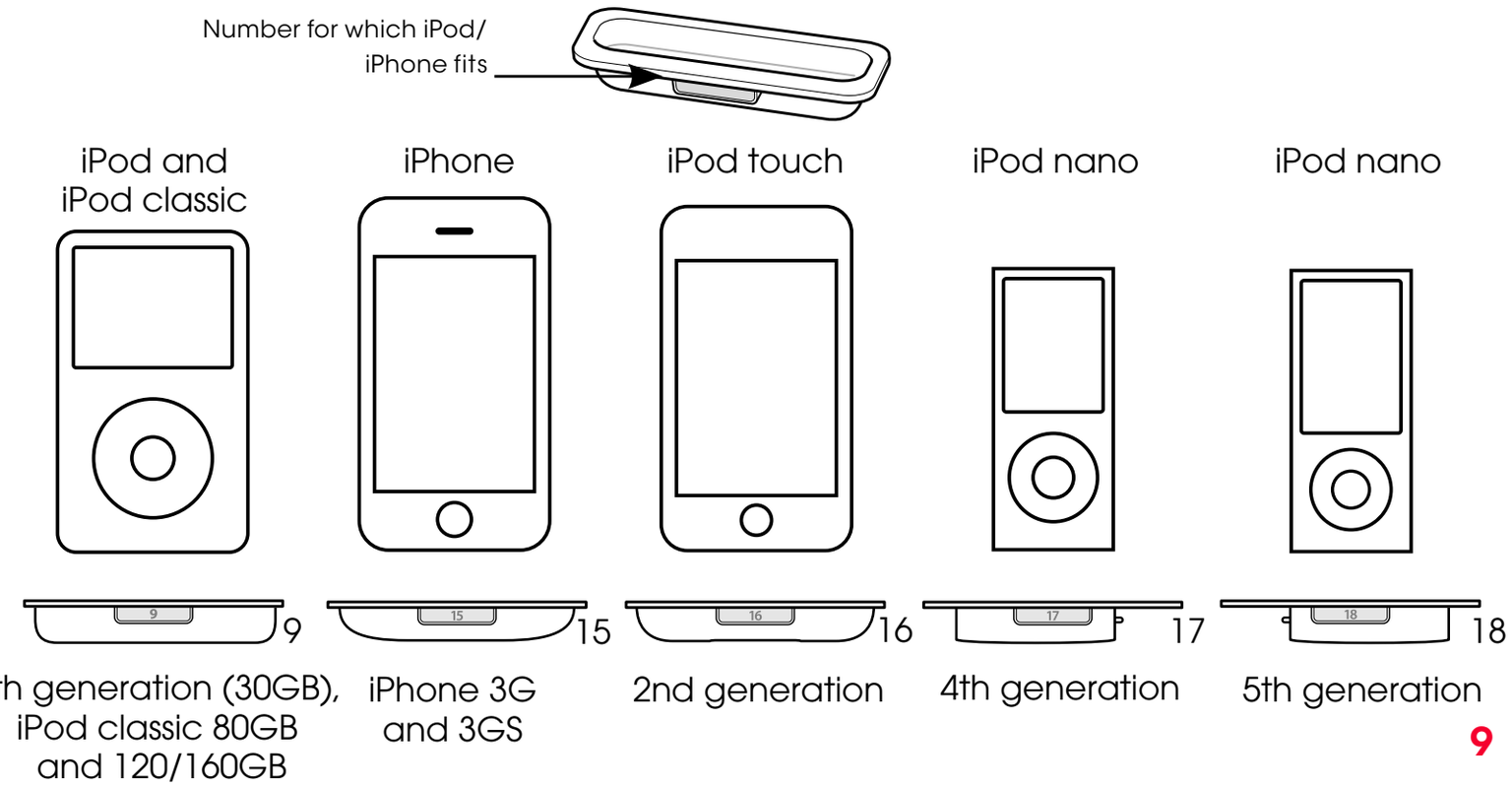
Connecting to iPod®/iPhone®

Beatbox™ features a built-in dock for iPod and iPhone for an easy, direct connection. This will also give you the ability to control playback with the included remote control.

Using iPod/iPhone Dock Adaptors

Beatbox includes multiple Dock Adaptors which fit iPod Nano (4th and 5th generations), iPod touch (2nd generation), iPod classic (80GB and 120GB/160GB), iPod with video (30GB) and iPhone 3G and 3GS.

To install, simply push the adaptor plate which fits your model into the iPod/iPhone dock.



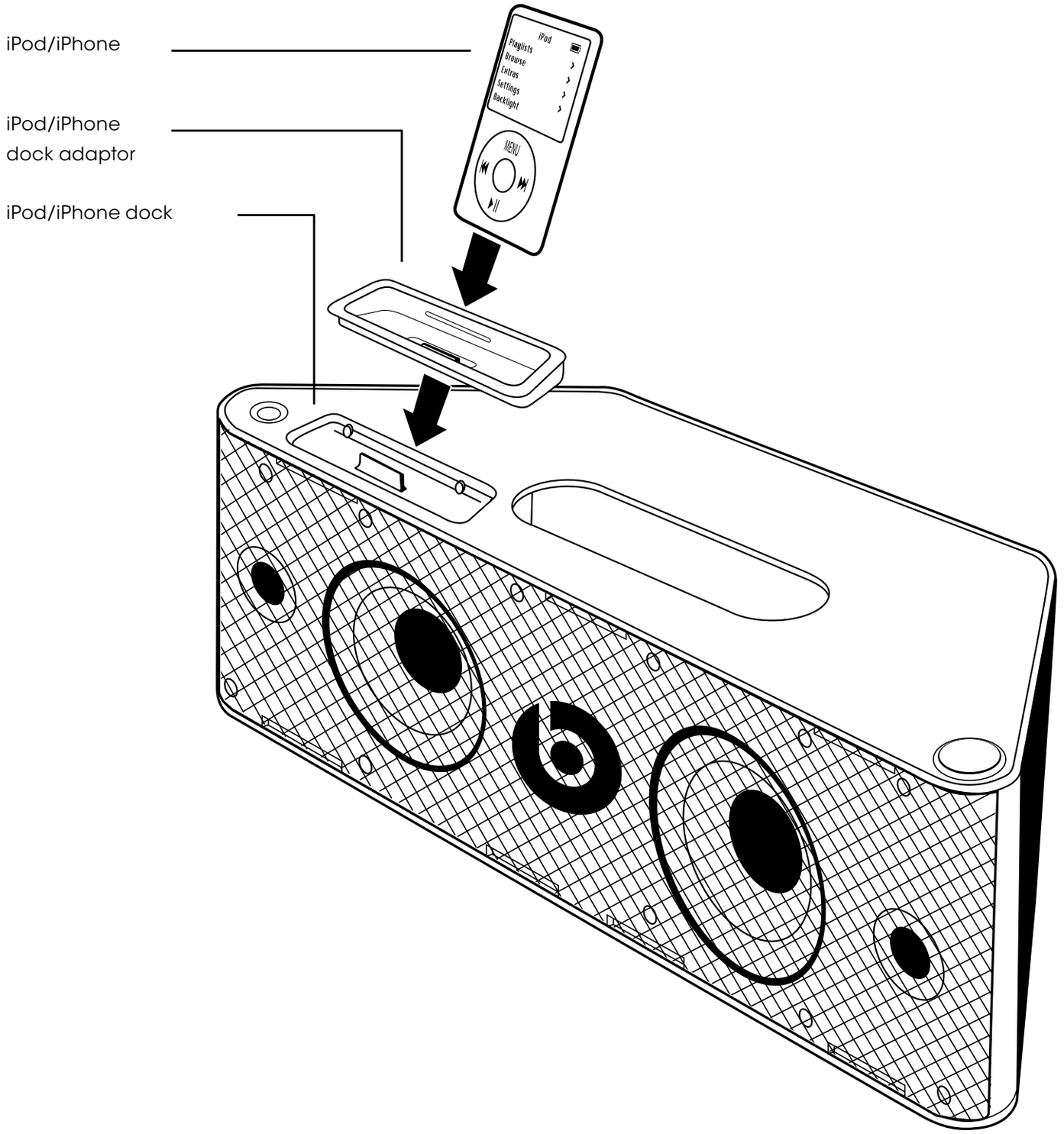
NOTE: If a dock adaptor for your model of iPod® or iPhone® is not included with Beatbox, you can purchase one at www.apple.com/store. Apple's dock adaptors do not come in black, but the Beatbox's dock is made to be compatible with Apple Dock Adaptors.

Docking iPod/iPhone

After installing the proper dock adaptor, set your iPod or iPhone onto the dock on the top of Beatbox, being sure the dock port on your player and the dock plug are aligned properly. Your player should connect easily and remain upright in the port, with no forcing necessary.

Important: Make sure the "Shake to Shuffle" setting is turned off on your iPod or iPhone. The bass of the speaker may activate it and interfere with playback.

UK English


iPod/iPhone
iPod/iPhone
dock adaptor
iPod/iPhone dock
iPod
Playlists
Browse
Extras
Settings
Backlight
MENU

Connecting Devices using 3.5 mm (1/8 inch) mini-jack input

You can connect and listen to any music player which has a standard 3.5 mm headphone port using a mini-to-mini stereo cable (not included).

To connect, plug one end of the cable into the 3.5 mm headphone output of your player and the other end into the 3.5 mm input on the back of Beatbox.

Important: The iPod®/iPhone® dock will override and disable the 3.5 mm mini-jack input when an iPod or iPhone is docked. Be sure to remove your iPod/iPhone from the dock before using the 3.5 mm input.

Listen

Be sure a music player is securely connected, as described in the previous sections. Turn on Beatbox by pushing the power button on the left side of the top surface of Beatbox or with the remote control. Start your player.

Volume

Volume can be controlled with the volume control on the right side of the top surface of Beatbox or with the remote control.

Using the Remote Control to Control Beatbox

Make sure the CR2025 battery used by the remote is installed correctly. If it is old, replace it.

Power on and off: Push ⏻ and release.

Volume: Push + and hold to increase volume. Release when desired volume is reached. Push − and hold to decrease volume. Release when desired volume is reached.

Mute: Push ✕ and release. To resume sound, push again.

Using the Remote Control to Control iPod®/iPhone®

The included remote control can be used to control playback of a docked iPod or iPhone. It cannot control playback of other connected devices.

Using the Remote Control for iPod or iPhone Playback

Play: Push ⏯ and release.

Pause: Push ⏯ and release. Push again to resume play.

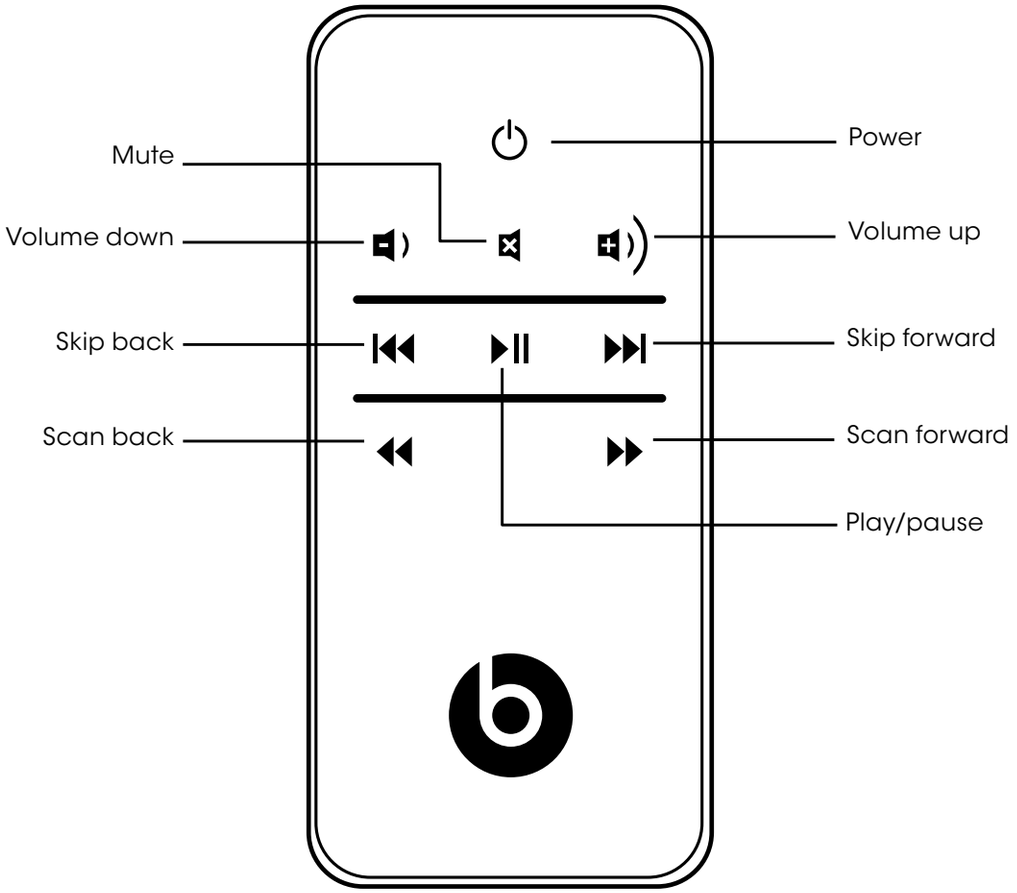
Skip forward to next track: Push ⏭ and release.

Skip back to previous track: Push ⏮ and release.

Scan forward through a track: Push ⏩ and hold. Release to stop scanning and resume normal play.

Scan back through a track: Push ⏪ and hold. Release to stop scanning and resume normal play.

UK English


Mute
Power
Volume down
Volume up
Skip back
Skip forward
Scan back
Scan forward
Play/pause

Speaker Placement

Some helpful guidelines which will help you achieve the best performance from your Beatbox.

Your Beatbox is designed and engineered to sound great anywhere you place it. However, realising that every space is different, there are placements which will maximise the performance of your Beatbox. The home environment can present a challenge in choosing the best location for your Beatbox. The trick is to place the Beatbox in a location which will take advantage of the acoustic properties of your room and give you the best overall balance of sound.

Distance to the side walls, back wall and corners can have the biggest impact on the sound of your Beatbox. The closer the Beatbox is to a wall, floor or ceiling the more bass reinforcement you will receive. Maximum bass comes when it is placed in a corner.

The shape of Beatbox allows you to place it perfectly into a corner, giving you a great combo of space saving and deep bass. The surface you place your Beatbox on can also significantly impact the sound. Make sure you place your Beatbox on a solid surface to avoid unwanted distortion to the sound.

The height of your Beatbox in relation to your listening position can also affect the sound quality. Ideally, your Beatbox should be as close to ear level as possible and at least four feet away from your listening position for the best performance.

We encourage you to spend the time to experiment with the location of your Beatbox. Trial and error is the best way to hear how your Beatbox reacts in your environment. Take your time to find the ideal location to ensure you experience the best sound quality your Beatbox can offer.

Troubleshooting

The table can help solve most operating problems with your Beatbox. First, follow these precautions:

- Remove your iPod®/iPhone® from the dock completely.
- Reseat it in the dock firmly.
- Make sure your iPod/iPhone has the latest software installed.

UK English

Problem	What to do
I hear no sound coming from my Beatbox.	• Make sure you have your iPod/iPhone docked securely. • Make sure your iPod/iPhone is turned on and music is playing. • Make sure you have the power cord properly connected on the back of your Beatbox and that it is plugged into a working AC outlet. • Make sure you press the power button and verify the power LED is lit. • If you're trying to listen to a device connected to your Beatbox via the mini-jack input and cannot hear it, be sure to remove your iPod/iPhone from the dock. • On the remote control, press the Play/Pause button. • Raise the volume. • Remove your iPod/iPhone from the dock. Wait 5 seconds. Then reseat your iPod/iPhone. • Reset the system. First, unplug the power cable for 60 seconds. Next, plug it back in and push the power button – verify the power LED is lit. • If you are listening to a device connected via AUX IN, make sure the device is turned on and music is playing. Raise that device's volume.

UK English

Problem	What to do
My Beatbox™ suddenly stopped working and the red LED is flashing.	• Carefully check if the back plate of the amplifier is hot. If the Beatbox has been running at its highest power output for an extended period, the amplifier may have overheated and the protection circuitry has shut down the Beatbox temporarily. Your Beatbox provides maximum protection from amplifier overdrive and overheating. Switch off the Beatbox and wait 30 minutes to let the back plate cool down. Switch the power back on. • Raise the volume to check that it is operating normally. • If the Beatbox is still not responding, contact the dealer you purchased it from, or Beats.
My iPod®/ iPhone® does not charge up.	• Make sure you have the power cord properly connected on the back of the unit. • Make sure you have the power cord plugged into a working AC outlet. • Remove your iPod/iPhone from the dock. Wait 5 seconds. Then reseat your iPod/iPhone.

UK English

Problem	What to do
My iPod/ iPhone does not respond to the remote control.	• Make sure there's a clear path between the remote and the system with no obstructions. • Wipe the small lens on the front end of the remote using a clean, dry cloth. • Bright room lights or sunlight can cause interference. Try using the remote from another location. • Remove your iPod/iPhone from the dock. Wait 5 seconds. Then reseat your iPod/iPhone. • Make certain the remote battery is installed correctly. If it is old, replace it.
The system won't respond to any controls.	• Reset the system. First, unplug the power cable for 60 seconds. Next, plug it back in. • Contact your dealer or Beats Customer Service at www.beatsbydre.com.

Register Your Beats Today

www.beatsbydre.com/register

Informations de sécurité importantes

- Lisez, suivez et gardez ces instructions.
- Prêtez attention à tous les avertissements.
- N'utilisez pas cet appareil dans un environnement humide.
- Nettoyez uniquement avec un chiffon sec.
- Ne bloquez pas les ouvertures de ventilation. Installez en suivant les instructions du fabricant.
- N'installez pas près de sources de chaleur telles que des radiateurs, des grilles de chauffage, des fours ou d'autres appareils (y compris des amplificateurs) qui produisent de la chaleur.
- Respectez le dispositif de sécurité de la prise polarisée. Une prise polarisée comprend deux broches, une plus large que l'autre. La grande broche est fournie à titre de sécurité. Si la prise fournie ne correspond pas à votre installation électrique, consultez un électricien pour remplacer l'installation obsolète.

- Protégez le câble d'alimentation pour éviter de marcher dessus ou de le pincer, particulièrement au niveau des prises et de la sortie de l'appareil.
- Utilisez uniquement les fixations ou accessoires spécifiés par le fabricant.
- Débranchez cet appareil pendant un orage ou lors de longues périodes d'inutilisation.
- N'exposez pas cet appareil à des gouttes ou à des éclaboussures et assurez-vous qu'aucun objet rempli de liquide, comme un vase, n'est placé sur l'appareil.
- Pour déconnecter complètement cet appareil du secteur, débranchez le câble d'alimentation de la prise secteur.
- La prise secteur du câble d'alimentation doit rester en bon état de fonctionnement.

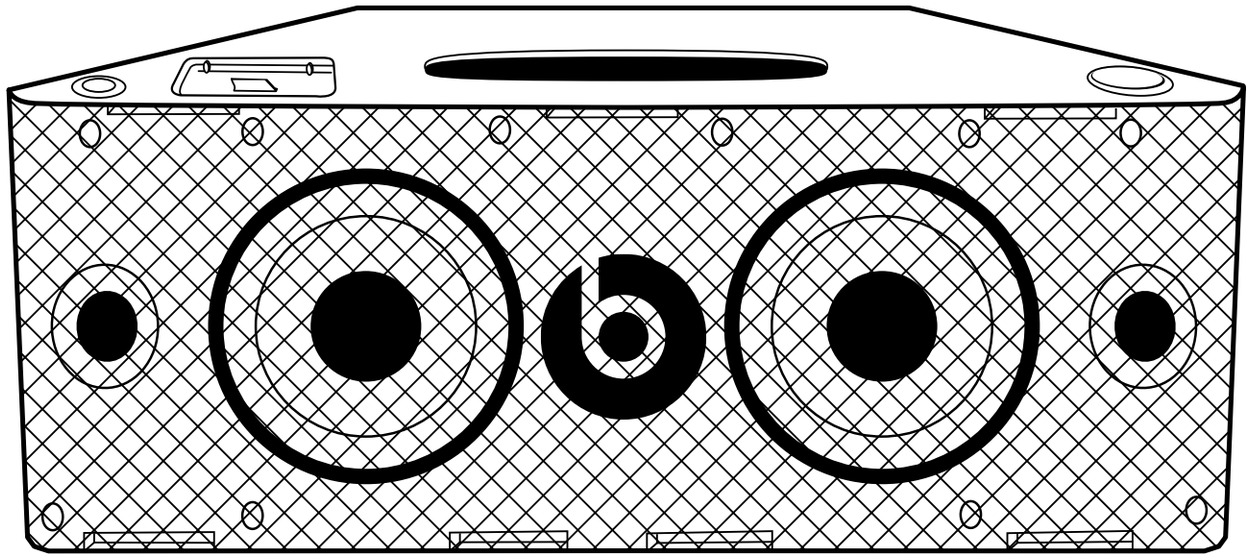
AVERTISSEMENT : Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou l'humidité.

AVERTISSEMENT : Aucune source de flamme nue telle qu'une bougie ne doit être placée sur le produit.

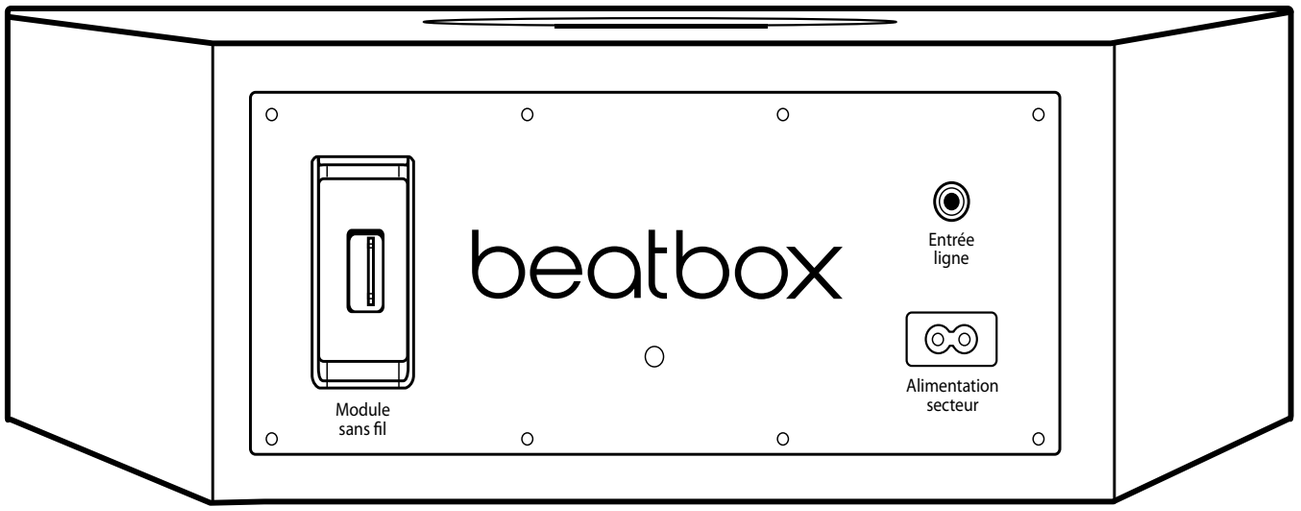
Placez l'équipement près d'une prise électrique principale et assurez-vous que vous pouvez accéder facilement au commutateur d'alimentation.

Français

AVERTISSEMENT : Ce produit est conçu pour être utilisé UNIQUEMENT avec les tensions électriques correspondant aux valeurs indiquées au dos de l'appareil. L'utilisation avec des tensions autres que celles indiquées pourrait entraîner des dommages irréversibles au produit et annuler la garantie du produit. Il est recommandé de ne pas utiliser d'adaptateurs secteur car ils pourraient permettre de brancher l'appareil sur un système électrique pour lequel il n'est pas conçu. Utilisez uniquement le modèle fourni avec votre appareil. Si vous n'êtes pas sûr de la tension électrique adaptée, veuillez contacter votre distributeur et/ou détaillant local.



Vue avant



Vue arrière

Fonctions et avantages

Ampli de puissance numérique
Pour un son puissant, qui remplit tout l'espace

Station iPod®/iPhone®
Mettez simplement votre iPod ou votre iPhone dans la station intégrée et commencez votre session d'écoute

Entrée mini-jack stéréo 3,5 mm
Connectez n'importe quel lecteur de musique avec une sortie écouteur standard

Caissons de basses dernier cri longue portée 5,25 pouces
Obtenez des basses riches et percutantes sans distorsion

Deux caissons de basses 2 pouces amplifiés avec haut-parleurs hautes fréquences concaves
Pour des médiums et des aigus limpides, avec un enregistrement sonore précis

Télécommande
Contrôlez la lecture et le volume de votre iPod/iPhone

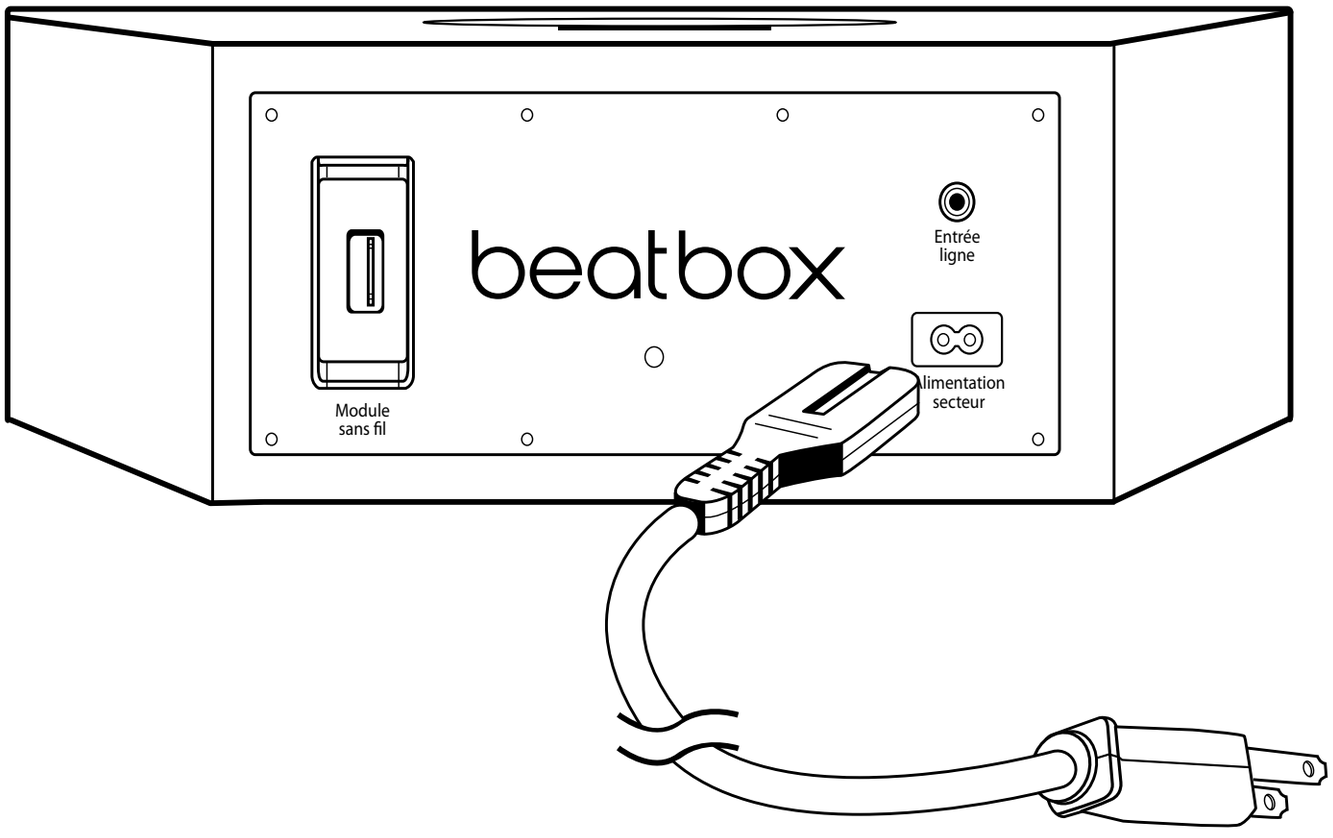
Installation de votre Beatbox

Supports orientables

Votre Beatbox est conçue pour être posée à plat. Cependant, elle est équipée de deux supports orientables vous permettant de l'incliner légèrement vers l'arrière. La solution idéale si vous placez la Beatbox en position basse et que vous souhaitez projeter le son vers le haut. Pour l'installer, poussez les pinces des supports dans les ouvertures placées aux coins avant de la Beatbox.

Alimentation

Branchez le câble d'alimentation secteur au dos de la Beatbox, comme illustré. Branchez la prise sur l'alimentation secteur.



Connexion des appareils audio

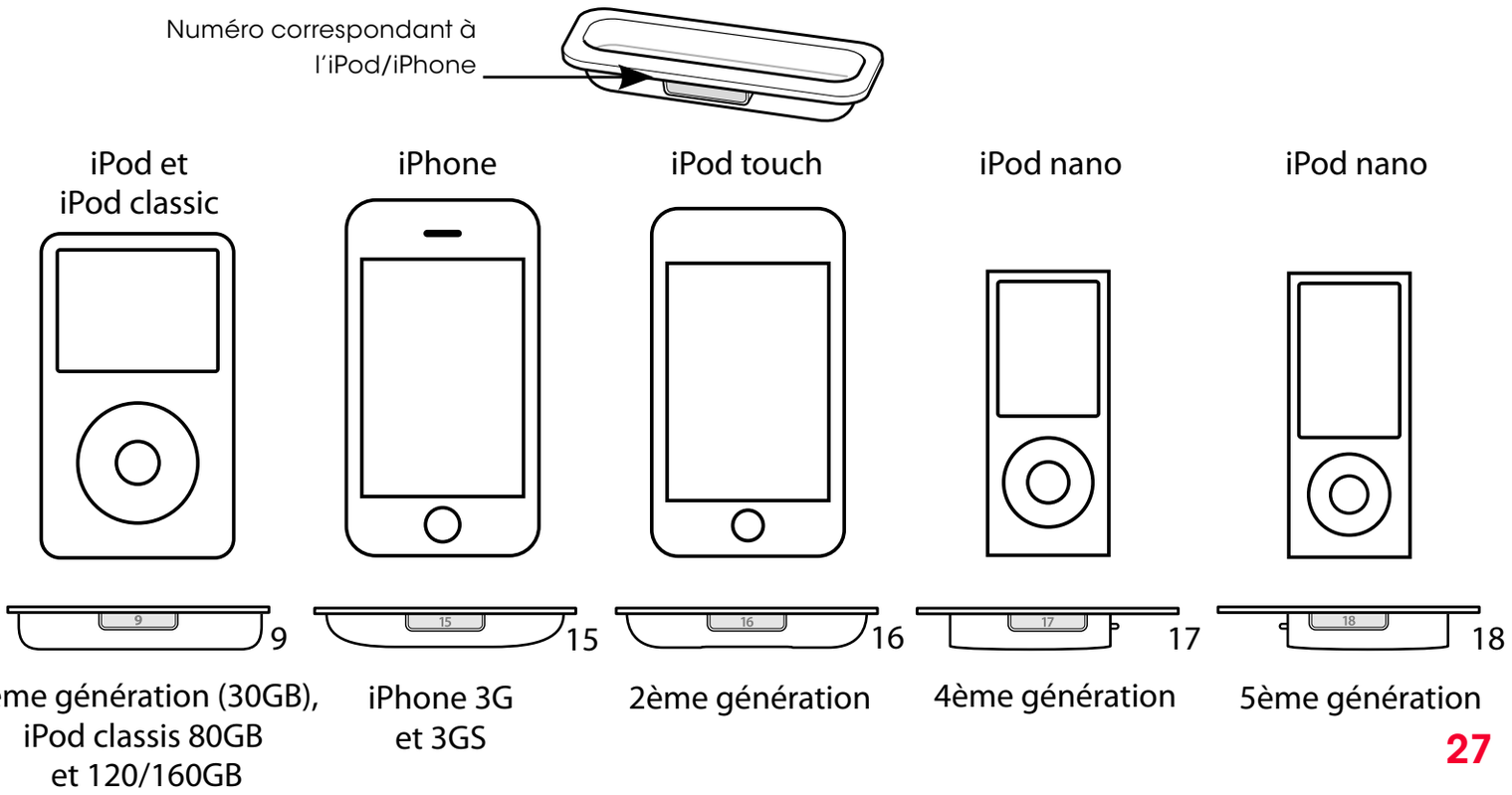
Connexion à un iPod®/iPhone®

La Beatbox™ comprend une station intégrée pour l'iPod et l'iPhone pour une connexion directe facile. Cela vous donne également la possibilité de contrôler la lecture avec la télécommande fournie.

Utilisation des adaptateurs de station iPod/iPhone

La Beatbox comprend plusieurs adaptateurs de station qui conviennent pour l'iPod Nano (4ème et 5ème générations), l'iPod touch (2ème génération), l'iPod classic (80Go et 120Go/160Go), l'iPod vidéo (30Go) et les iPhone 3G et 3GS.

Pour l'installer, insérez l'adaptateur correspondant à votre modèle dans la station iPod/iPhone.



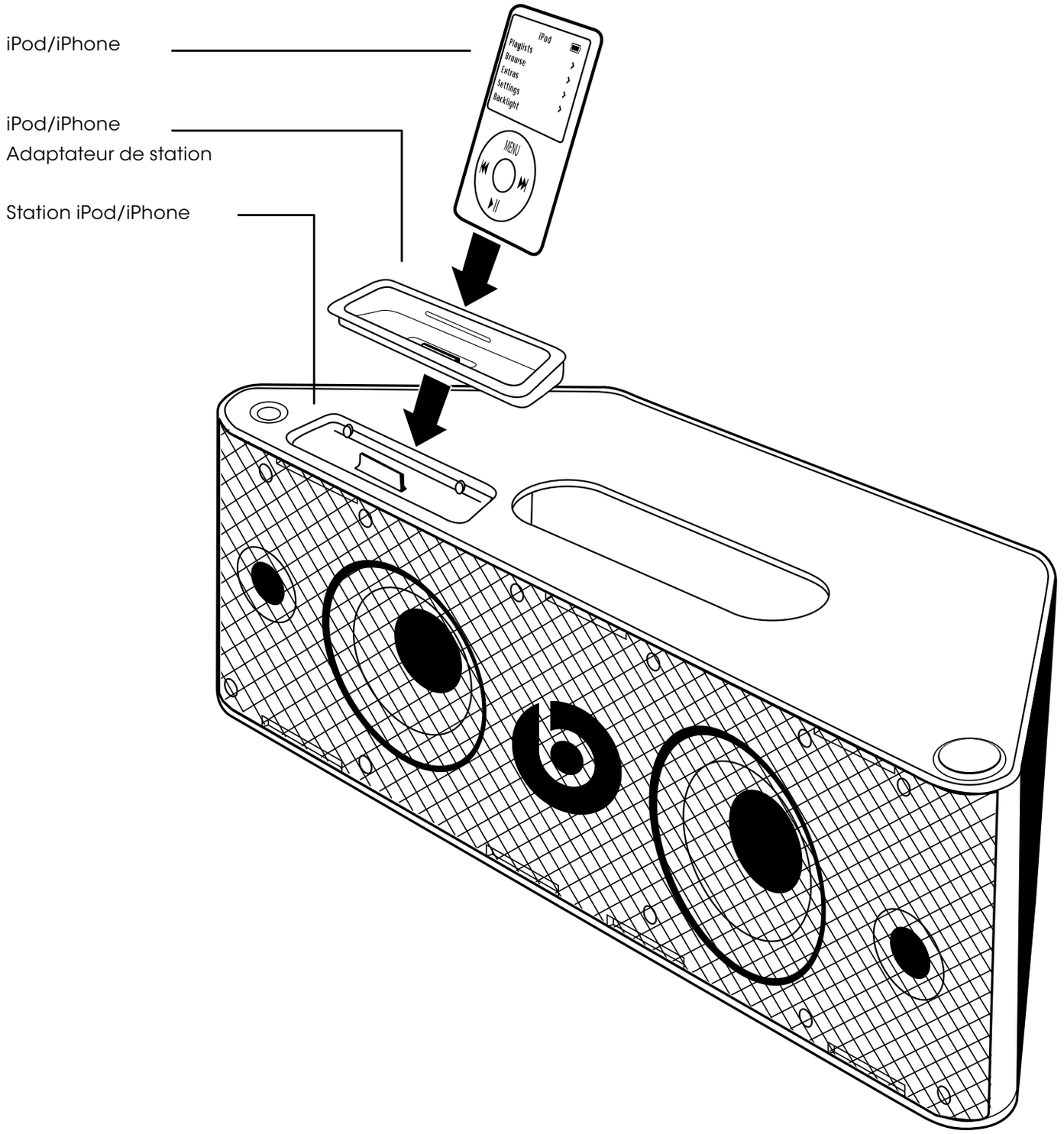
REMARQUE : Si l'adaptateur de station pour votre modèle d'iPod® ou d'iPhone® n'est pas inclus dans votre Beatbox, vous pouvez l'acheter sur www.apple.com/store. Il n'existe pas d'adaptateurs Apple noirs, mais ils sont compatibles avec la station de la Beatbox.

Placez votre iPod/iPhone sur la station

Après avoir installé l'adaptateur approprié, installez votre iPod ou iPhone sur la station au-dessus de la Beatbox, en vous assurant que les connecteurs de votre lecteur et de la station sont connectés correctement. Votre lecteur doit se connecter facilement et rester droit dans le port, sans avoir à forcer.

Important : Assurez-vous que le paramètre « Shake to Shuffle » est désactivé sur votre iPod/iPhone. Les basses du haut-parleur pourraient l'activer et interférer avec la lecture.

Français


iPod/iPhone
iPod/iPhone
Adaptateur de station
Station iPod/iPhone
iPod
Playlists
Browse
Extras
Settings
Backlight
MENU

Connexion d'appareils avec une entrée mini-jack 3,5 mm (1/8 pouce)

Vous pouvez connecter et écouter tout lecteur de musique équipé d'un port d'écouteur 3,5 mm standard en utilisant un mini câble stéréo (non inclus).

Pour vous connecter, branchez une extrémité du câble dans la sortie d'écouteur 3,5 mm de votre lecteur et l'autre extrémité dans l'entrée 3,5 mm à l'arrière de la Beatbox.

Important : La station iPod®/iPhone® désactive l'entrée mini-jack 3,5 mm lorsqu'un iPod/iPhone est connecté à la station. Vérifiez que vous avez retiré votre iPod/iPhone de la station avant d'utiliser l'entrée 3,5 mm.

Écouter

Vérifiez qu'un lecteur de musique est connecté, comme décrit dans les sections précédentes. Allumez la Beatbox en appuyant sur le bouton d'alimentation sur le côté supérieur gauche de la Beatbox, ou avec la télécommande. Démarrez votre lecteur.

Volume

Le volume peut être contrôlé avec la commande de volume sur le côté supérieur droit de la Beatbox ou au moyen de la télécommande.

Utilisation de la télécommande pour contrôler la Beatbox

Assurez-vous que la pile CR2025 de la télécommande est installée correctement. Si elle est trop ancienne, remplacez-la.

Allumez et éteignez : Appuyez ⏻ et relâchez.

Volume : Appuyez + et maintenez pour augmenter le volume. Relâchez lorsque le volume désiré est atteint. Appuyez − et maintenez pour baisser le volume. Relâchez lorsque le volume désiré est atteint.

Mode silencieux : Appuyez ✕ et relâchez. Pour remettre le son, réappuyez.

Utilisation de la télécommande pour contrôler un iPod®/iPhone®

La télécommande fournie peut être utilisée pour contrôler la lecture d'un iPod ou iPhone connecté à la station. Elle ne peut pas contrôler la lecture d'autres appareils connectés.

Utilisation de la télécommande pour la lecture d'un iPod/iPhone

Lecture : Appuyez ⏯ et relâchez.

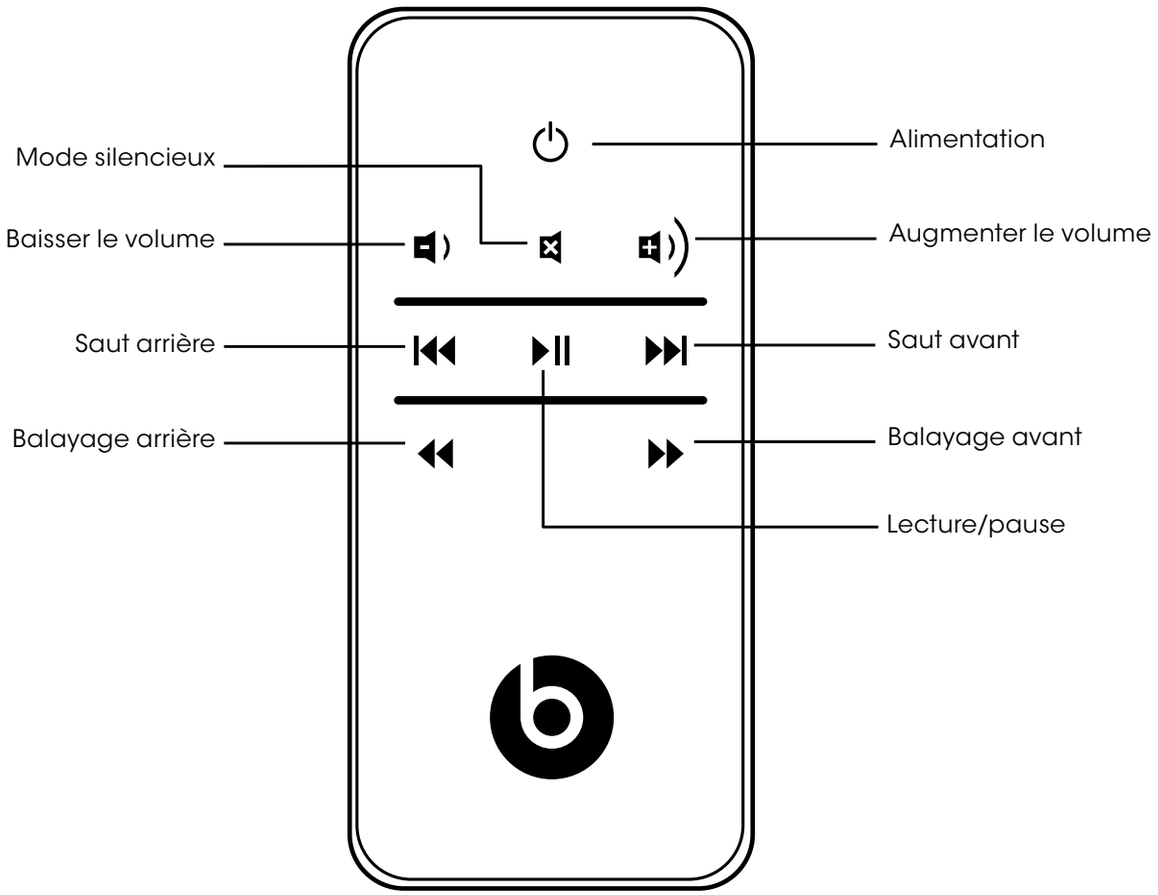
Pause : Appuyez ⏯ et relâchez. Réappuyez pour reprendre la lecture.

Faites un saut avant jusqu'au morceau suivant : Appuyez ⏭ et relâchez.

Faites un saut arrière jusqu'au morceau précédent : Appuyez ⏮ et relâchez.

Balayez avant dans un morceau : Appuyez ⏩ et maintenez. Relâchez pour arrêter le balayage et revenir en lecture normale.

Balayez arrière dans un morceau : Appuyez ⏪ et maintenez. Relâchez pour arrêter le balayage et revenir en lecture normale.


Mode silencieux
Baisser le volume
Saut arrière
Balayage arrière
Alimentation
Augmenter le volume
Saut avant
Balayage avant
Lecture/pause

Positionnement des haut-parleurs

Quelques conseils utiles pour vous aider à obtenir la meilleure performance de votre Beatbox.

Votre Beatbox est conçue et fabriquée pour offrir un son exceptionnel partout où elle est installée. Cependant, comme chaque espace est différent, certains emplacements maximisent la performance de votre Beatbox. La configuration de votre appartement peut présenter quelques difficultés en termes de choix du meilleur emplacement de votre Beatbox. L'astuce est de placer la Beatbox dans un emplacement qui tire avantage des propriétés acoustiques de la pièce et vous offre le meilleur équilibre sonore général.

La distance avec les murs latéraux, arrière et les angles peut avoir une forte influence sur le son de votre Beatbox. Plus la Beatbox est proche d'un mur, du plancher ou du plafond, plus vous recevrez des basses renforcées. Vous obtenez des basses maximales lorsque l'appareil est placé dans un coin.

La forme de la Beatbox la rend parfaitement adaptée aux coins d'une pièce, ce qui vous offre un double avantage : des économies d'espace et des basses très riches. La surface sur laquelle vous posez votre Beatbox peut également influencer le son. Veillez à placer votre Beatbox sur une surface solide pour éviter la distorsion sonore.

La qualité du son dépend également du positionnement en hauteur de la Beatbox par rapport à votre position d'écoute. Idéalement, votre Beatbox doit se trouver à hauteur d'oreille et au moins à 4 pieds (1,2 m) de votre position d'écoute pour donner la meilleure performance sonore.

Nous vous encourageons à prendre le temps d'essayer différents emplacements possibles pour votre Beatbox. Essayer les bons et les mauvais emplacements est le meilleur moyen de voir comment votre Beatbox réagit dans votre environnement. Prenez votre temps pour trouver l'emplacement idéal pour obtenir la meilleure qualité sonore offerte par la Beatbox.

Dépannage

Ce tableau vous aidera à résoudre la plupart des problèmes concernant votre Beatbox. Tout d'abord, observez ces précautions :

- Retirez votre iPod®/iPhone® de la station.
- Replacez-le fermement dans la station.
- Assurez-vous que votre iPod/iPhone est équipé des logiciels les plus récents.

Problème	Que faire
Aucun son ne provient de ma Beatbox.	• Assurez-vous que votre iPod/iPhone est placé correctement sur la station. • Assurez-vous que votre iPod/iPhone est allumé et qu'un morceau est en lecture. • Assurez-vous que votre câble d'alimentation est connecté correctement au dos de votre Beatbox et branché sur une prise secteur en état de marche. • Assurez-vous que vous avez appuyé sur le bouton d'alimentation et vérifiez que le voyant LED est allumé. • Si vous essayez d'écouter de la musique sur un appareil connecté à votre Beatbox via l'entrée mini-jack et que vous ne pouvez pas l'entendre, retirez votre iPod/iPhone de la station. • Sur la télécommande, appuyez sur le bouton Lecture/Pause. • Augmentez le volume. • Retirez votre iPod/iPhone de la station. Attendez 5 secondes. Replacez votre iPod/iPhone. • Réinitialisez le système. Commencez par déconnecter le câble d'alimentation pendant 60 secondes. Puis, rebranchez-le et appuyez sur le bouton d'alimentation en vérifiant que le témoin LED est allumé. • Si vous écoutez de la musique sur un appareil connecté via AUX IN, assurez-vous que celui-ci est allumé et qu'un morceau est en lecture. Augmentez le volume de cet appareil.

Problème	Que faire
Ma Beatbox™ s'est soudain arrêtée de fonctionner et le voyant LED rouge clignote.	• Vérifiez si le panneau arrière de l'amplificateur est très chaud. Si la Beatbox a fonctionné à pleine puissance pendant une longue période, l'amplificateur peut avoir surchauffé et les circuits de protection ont éteint la Beatbox temporairement. Votre Beatbox est équipé d'un puissant circuit de protection permettant d'éviter la surcharge et la surchauffe de l'amplificateur. Éteignez la Beatbox et attendez 30 minutes pour laisser refroidir le panneau arrière. Allumez à nouveau l'appareil. • Augmentez le volume pour vérifier que l'appareil fonctionne normalement. • Si la Beatbox ne répond toujours pas, contactez le magasin où vous avez effectué votre achat, ou Beats directement.
Mon iPod/ iPhone ne se charge pas.	• Assurez-vous que le câble d'alimentation est connecté correctement à l'arrière de l'unité. • Assurez-vous que le câble d'alimentation est branché sur une prise secteur en état de marche. • Retirez votre iPod/iPhone de la station. Attendez 5 secondes. Puis replacez votre iPod/iPhone.

Problème	Que faire
Mon iPod/ iPhone ne répond pas à la télé-commande.	• Assurez-vous que le champ est libre et qu'il n'y a pas d'obstacle entre la télécommande et le système. • Essuyez la petite lentille à l'avant de la télécommande avec un chiffon propre et sec. • Des lumières trop fortes ou des rayons de soleil peuvent provoquer des interférences. Essayez d'utiliser la télécommande dans un autre endroit. • Retirez votre iPod/iPhone de la station. Attendez 5 secondes. Replacez votre iPod/iPhone. • Assurez-vous que la pile de la télécommande est insérée correctement. Si elle est trop ancienne, remplacez-la.
Le système ne répond à aucune commande.	• Réinitialisez le système. Commencez par déconnecter le câble d'alimentation pendant 60 secondes. Puis, rebranchez-le. • Contactez votre vendeur ou le service clients de Beats à www.beatsbydre.com.

Enregistrez votre Beats aujourd'hui

www.beatsbydre.com/register

Información de seguridad importante

- Lea, siga y conserve estas instrucciones.
- Preste atención a todas las advertencias.
- No utilice este aparato cerca del agua.
- Debe limpiarse únicamente con un paño seco.
- No obstruya los orificios de ventilación. Su instalación debe hacerse respetando las instrucciones del fabricante.
- No lo instale cerca de fuentes de calor tales como radiadores, rejillas de calefacción, estufas u otros aparatos que produzcan calor (incluidos los amplificadores).
- No anule la función de seguridad del enchufe polarizado Un enchufe polarizado tiene dos contactos, uno más ancho que el otro. El contacto más ancho es un elemento de seguridad. Si el enchufe suministrado no encaja en su toma de corriente, consulte a un electricista para sustituir la toma de corriente obsoleta.

- Proteja el cable de alimentación para evitar que se pise o se raspe, especialmente en los enchufes y en el punto por donde sale del aparato.
- Utilice únicamente los accesorios y elementos auxiliares especificados por el fabricante.
- Desenchufe el aparato durante tormentas eléctricas o cuando no lo vaya a utilizar durante un periodo prolongado.
- No exponga este aparato a goteras o salpicaduras, ni coloque objetos que contengan líquidos (por ejemplo, jarrones) encima del aparato.
- Para desconectar completamente el aparato de la red eléctrica, desconecte el enchufe del cable de alimentación de la toma de corriente.
- El enchufe del cable de alimentación deberá permanecer fácilmente accesible.

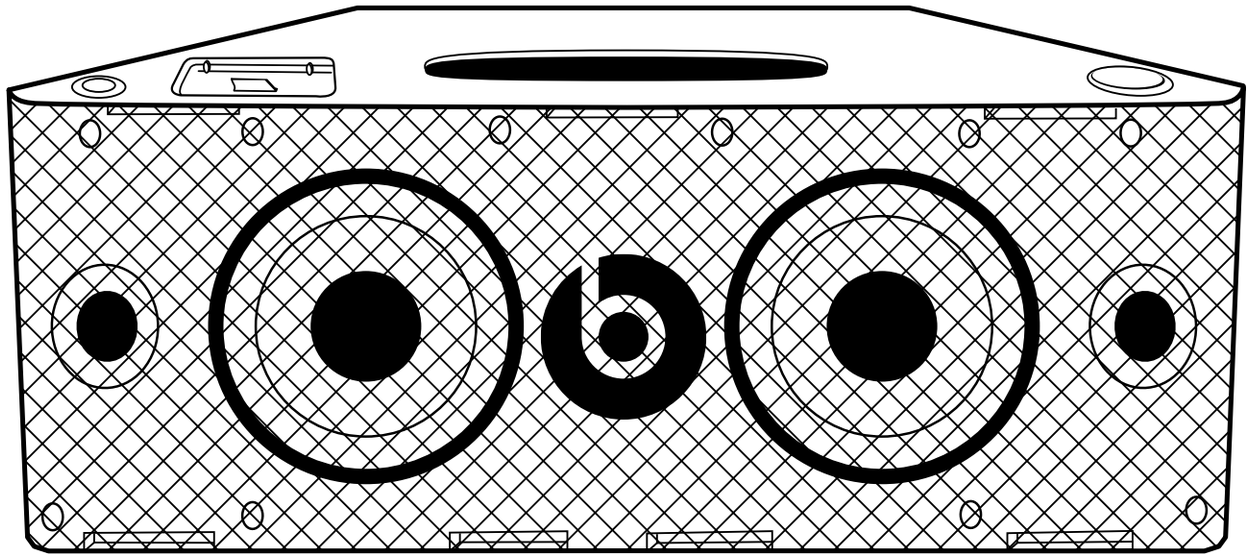
ADVERTENCIA: para reducir los riesgos de incendio o descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia o a la humedad.

ADVERTENCIA: no deben colocarse fuentes de llama descubierta — como las velas — sobre el producto.

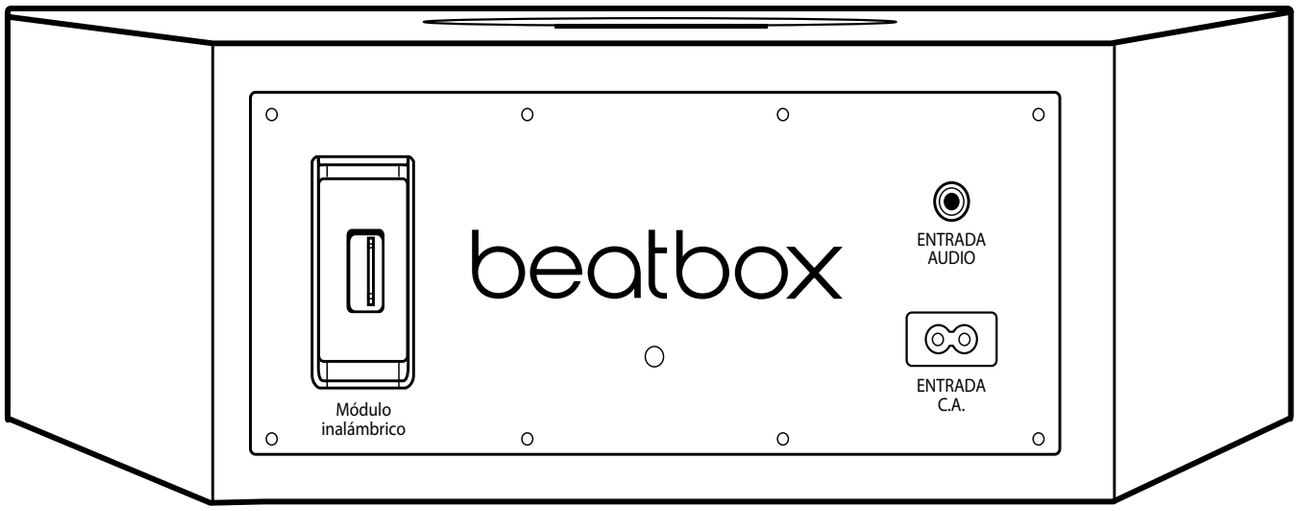
Coloque el equipo cerca de una toma de alimentación principal y compruebe que puede acceder fácilmente al interruptor de alimentación.

Español

ADVERTENCIA: este producto está diseñado para funcionar ÚNICAMENTE con los valores de tensión de corriente alterna que se indican en el panel posterior. El funcionamiento con tensiones distintas a las indicadas puede causar daños irreversibles en el producto y anular su garantía. Se recomienda precaución al utilizar adaptadores de corriente alterna, ya que el producto puede conectarse a tensiones para las que no ha sido diseñado. Utilice únicamente el modelo suministrado con el producto. Si tiene dudas sobre la tensión de funcionamiento correcta, póngase en contacto con su distribuidor o vendedor local.



Vista frontal



Vista posterior

Características y ventajas

Amplificador de potencia digital
Ofrece un sonido potente y envolvente.

Base de conexión para iPod®/iPhone®
Para empezar a escuchar música, tan solo hay que colocar el iPod o iPhone sobre la base integrada.

Entrada de clavija "mini-jack" estéreo de 3,5 mm
Puede conectarse cualquier reproductor de música con una salida estándar de auriculares.

Altavoces avanzados de graves de recorrido largo, de 5,25 pulgadas
Ofrecen unos graves potentes, sólidos y sin distorsión.

Dos altavoces de alta frecuencia, cóncavos y optimizados, de 2 pulgadas
Nitidez en las frecuencias medias y agudas y precisión en el sonido.

Mando a distancia
Control de la reproducción y el volumen de dispositivos iPod/iPhone.

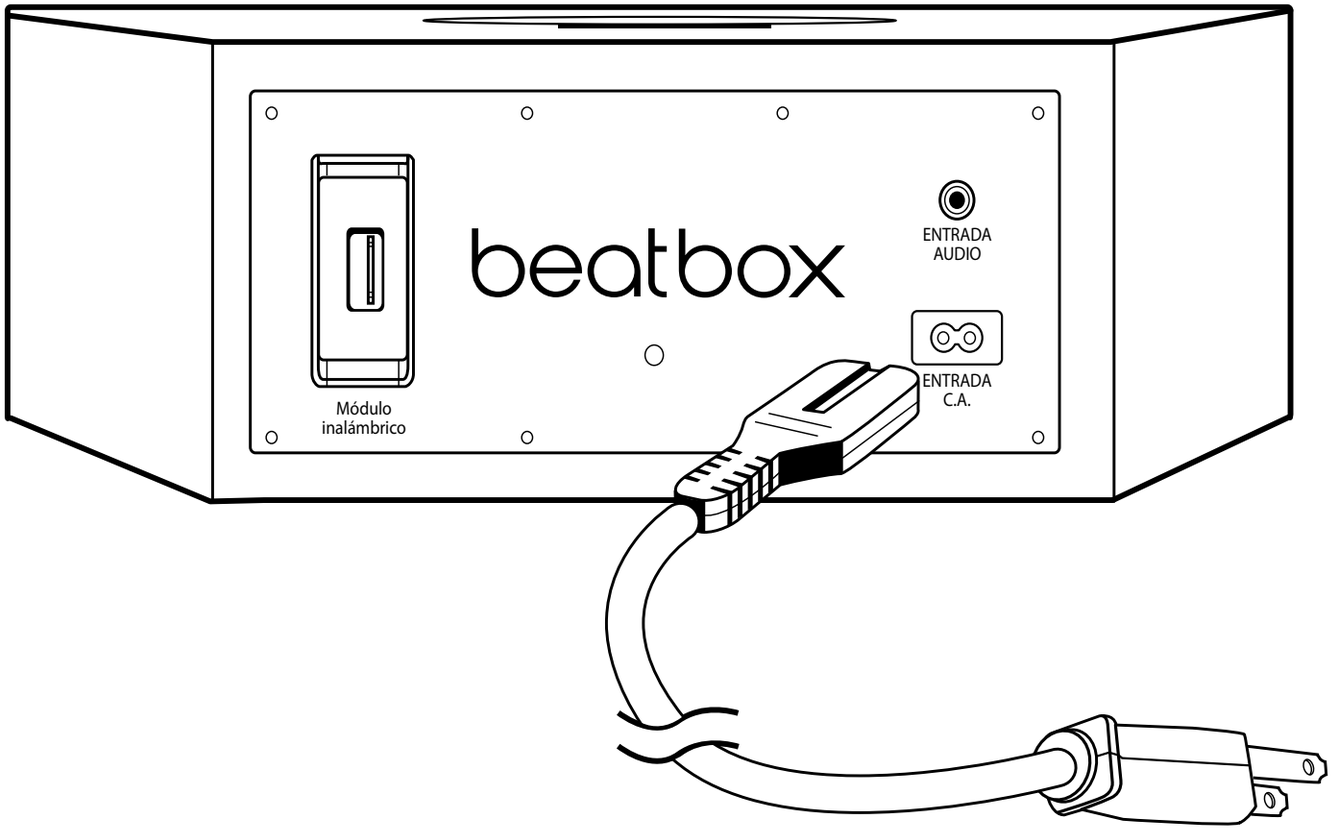
Configuración de Beatbox

Patas basculantes

Beatbox está diseñado para colocarse en posición horizontal. No obstante, incorpora dos patas basculantes si se desea colocar ligeramente inclinado hacia atrás. Sería una posición ideal, por ejemplo, para un Beatbox colocado en un lugar bajo, de tal manera que el sonido se proyecte hacia arriba. Para instalarlas, simplemente introduzca las sujeciones de las patas en los orificios de las esquinas frontales del Beatbox.

Alimentación

Conecte el cable de alimentación de corriente alterna a la parte posterior del Beatbox, como se muestra en la ilustración a continuación, conecte el enchufe a una toma de corriente.



Conexión de dispositivos de audio

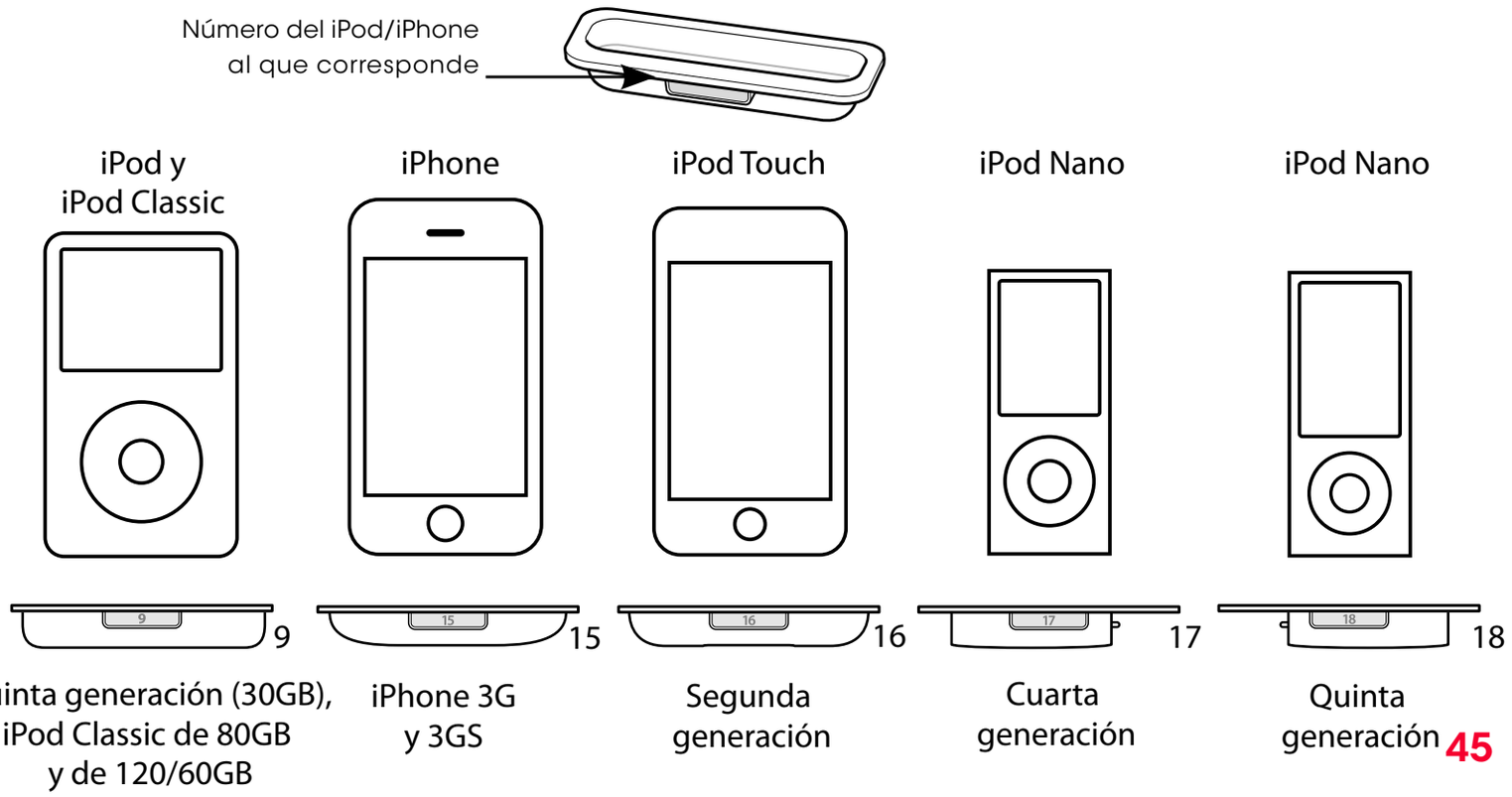
Conexión a dispositivos iPod®/iPhone®

Beatbox™ cuenta con una base de conexión integrada para iPod y iPhone. También podrá controlar la reproducción con el mando a distancia incluido.

Uso de los adaptadores para la base de iPod/iPhone

Beatbox incluye varios adaptadores de base para iPod Nano (4ª y 5ª generación), iPod Touch (2ª generación), iPod Classic (80 GB y 120 GB / 160 GB), iPod con vídeo (30 GB) y iPhone 3G y 3GS.

Para instalarlos, simplemente introduzca la placa del adaptador adecuado a su modelo en la base para iPod/iPhone.



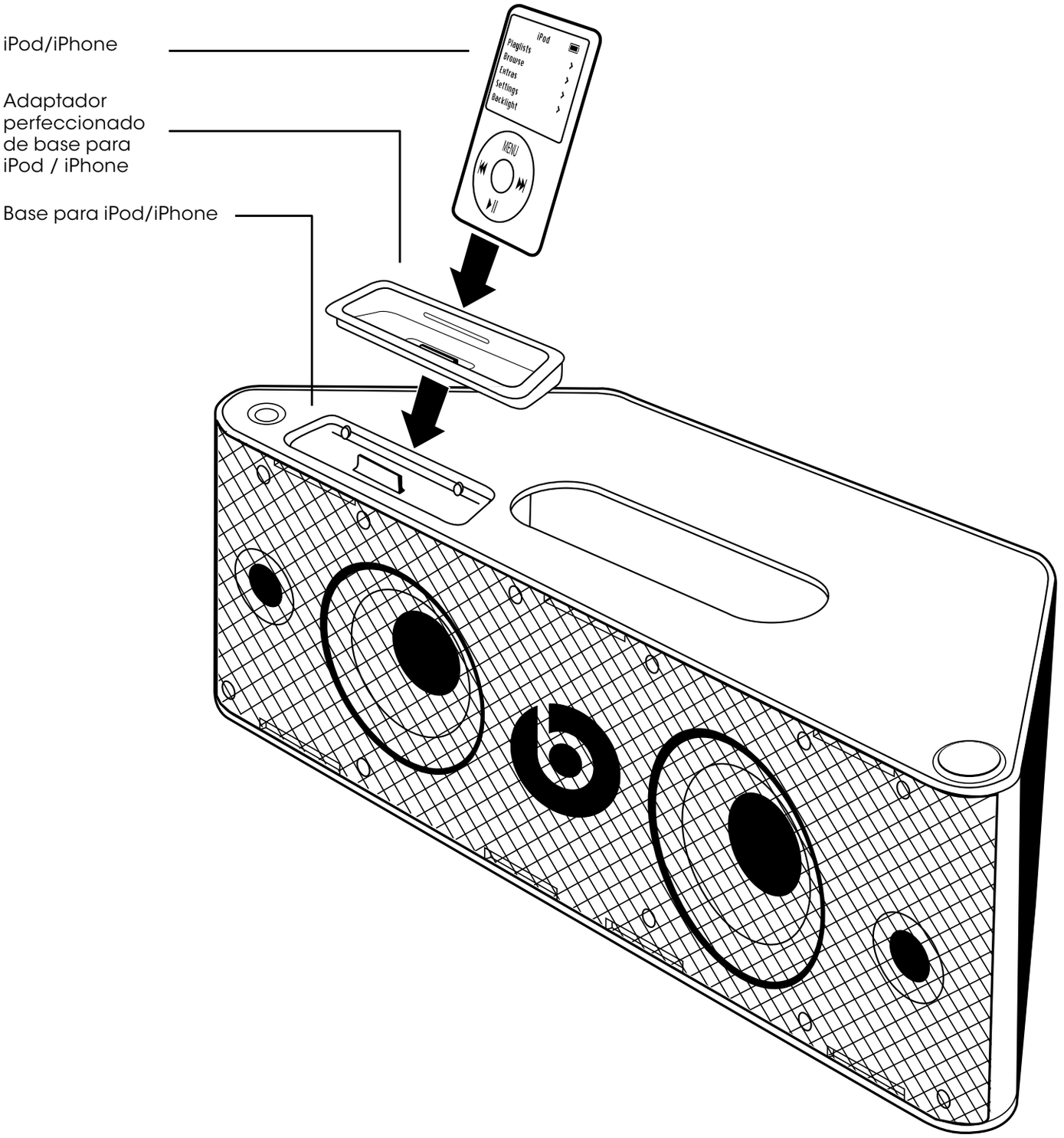
NOTA: si su Beatbox no incluye un adaptador de base para su modelo de iPod® o iPhone®, puede adquirir uno en www.apple.com/store. Aunque los adaptadores de base de Apple no son de color negro, la base del Beatbox está diseñada para ser compatible con dichos adaptadores.

Conexión de iPod/iPhone

Después de instalar el adaptador de base adecuado, coloque su iPod o iPhone sobre la base situada en la parte superior del Beatbox, comprobando que la base del reproductor y el conector estén alineados correctamente. El reproductor debería conectarse fácilmente y permanecer en posición vertical sobre el puerto, sin necesidad de forzarlo.

Importante: desactive la función "sacudir para cambiar" del iPod o iPhone, pues los sonidos graves de los altavoces podrían activarla, dificultando la reproducción.

Español


iPod/iPhone
Adaptador perfeccionado de base para iPod / iPhone
Base para iPod/iPhone
iPod
Playlists
Browse
Extras
Settings
Backlight
MENU

Conexión de dispositivos con una clavija "mini-jack" de 3,5 mm (1/8 pulgadas)

Puede conectar y utilizar cualquier reproductor de música que tenga una toma estándar para auriculares de 3,5 mm, usando un cable estéreo "de mini-jack a mini-jack" (no incluido).

Para conectarlo, enchufe un extremo del cable a la salida de los auriculares de 3,5 mm del reproductor y el otro extremo a la entrada de 3,5 mm de la parte posterior del Beatbox.

Importante: la base de iPod®/iPhone® anulará y desactivará la entrada de la clavija "mini-jack" de 3,5 mm cuando se conecte un iPod o iPhone. No olvide retirar el iPod/iPhone de la base antes de usar la entrada de 3,5 mm.

Escuchar

Asegúrese de que haya un reproductor de música conectado correctamente, como se describe en las secciones anteriores. Encienda el Beatbox presionando el botón de encendido del lado superior izquierdo del Beatbox o con el mando a distancia. Encienda su reproductor.

Volumen

El volumen se puede regular con el control de volumen situado en el lado superior derecho del Beatbox o con el mando a distancia.

Uso del mando a distancia para controlar el Beatbox

Verifique que la batería CR2025 del mando a distancia esté instalada correctamente. Si es antigua, sustitúyala.

Encendido y apagado: presione ⏻ y suelte.

Volumen: presione + y mantenga el botón presionado para subir el volumen. Suelte el botón cuando alcance el volumen deseado. Presione − y mantenga el botón apretado para bajar el volumen. Suelte el botón cuando alcance el volumen deseado.

Modo en silencio: presione ✕ y suelte. Para volver a activar el sonido, presione de nuevo.

Uso del mando a distancia para controlar un iPod® o iPhone®

El mando a distancia incluido puede usarse para controlar la reproducción de un iPod o iPhone que esté conectado a la base. No puede controlar la reproducción de otros dispositivos conectados.

Uso del mando a distancia para la reproducción con un iPod o iPhone

Reproducir: presione ⏯ y suelte.

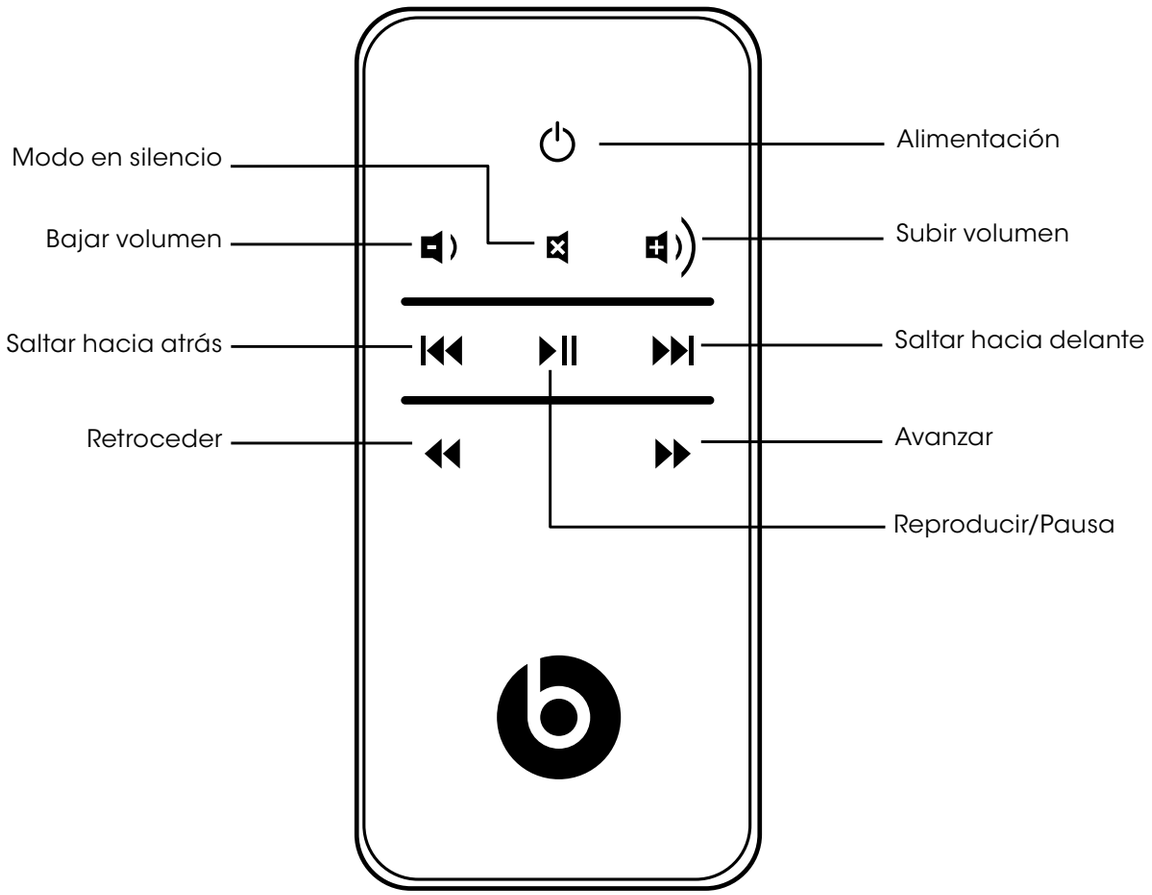
Pausa: presione ⏯ y suelte. Presione de nuevo para reanudar la reproducción.

Saltar a la pista siguiente: presione ⏭ y suelte.

Saltar a la pista anterior: presione ⏮ y suelte.

Avanzar en una pista: presione ⏩ y mantenga el botón presionado. Suelte el botón para detener el avance y reanudar la reproducción normal.

Retroceder en una pista: presione ⏪ y mantenga el botón presionado. Suelte el botón para detener el avance y reanude la reproducción normal.


Modo en silencio
Bajar volumen
Saltar hacia atrás
Retroceder
Alimentación
Subir volumen
Saltar hacia delante
Avanzar
Reproducir/Pausa

Ubicación del altavoz

Estos consejos útiles le ayudarán a sacar el mejor rendimiento de su Beatbox.

El Beatbox se ha diseñado y fabricado para ofrecer un sonido extraordinario en cualquier lugar donde se coloque. No obstante, dado que cada espacio es diferente, hay lugares donde podrá maximizar el rendimiento de su Beatbox. En un entorno doméstico puede resultar difícil elegir la mejor ubicación para su Beatbox. Lo importante es colocar el Beatbox en un lugar en el que se aprovechen las propiedades acústicas de la habitación y se consiga el mejor equilibrio general del sonido.

La distancia a las paredes laterales, la pared posterior y las esquinas pueden influir mucho en el sonido de su Beatbox. Cuanto más cerca esté el Beatbox de una pared, del suelo o del techo, recibirá un mayor refuerzo de graves. El máximo nivel de graves se consigue colocándolo en una esquina.

La forma del Beatbox permite colocarlo perfectamente en una esquina, consiguiendo una buena combinación de ahorro de espacio y graves profundos. La superficie sobre la que se coloque el Beatbox también influye significativamente en el sonido. Asegúrese de colocarlo sobre una superficie sólida para evitar distorsiones no deseadas en el sonido.

La altura del Beatbox respecto a la posición de escucha también puede afectar a la calidad del sonido. Para conseguir el mejor rendimiento, lo ideal es que el Beatbox esté a una altura lo más cercana posible al nivel del oído, y al menos a 1,2 m de la posición de escucha.

Le recomendamos dedicar tiempo a experimentar con distintas ubicaciones del Beatbox. El método de "prueba y error" es la mejor manera de saber cómo reacciona el Beatbox en su entorno. Tómese su tiempo para encontrar la ubicación ideal, a fin de conseguir la mejor calidad de sonido que puede ofrecer su Beatbox.

Resolución de problemas

Esta tabla puede ayudarle a resolver la mayoría de los problemas de funcionamiento del Beatbox. En primer lugar, tome las siguientes precauciones:

- Retire completamente el iPod®/iPhone® de la base.
- Vuelva a colocarlo firmemente sobre la base.
- Asegúrese de que su iPod/iPhone tiene instalada la última versión del software.

Problema	Qué hacer
No se escucha ningún sonido del Beatbox	• Compruebe que el iPod/iPhone está bien conectado a la base. • Compruebe que el iPod/iPhone está encendido y que está reproduciendo música. • Compruebe que el cable de alimentación está correctamente conectado a la parte posterior del Beatbox y que está enchufado a una toma de corriente alterna en buen estado de funcionamiento. • Asegúrese de presionar el botón de encendido y verifique que se ilumina el LED de encendido. • Si está intentando utilizar un dispositivo conectado al Beatbox a través de la entrada de la clavija "mini-jack" y no puede oírlo, asegúrese de retirar el iPod/iPhone de la base. • En el mando a distancia, presione el botón Reproducir/Pausa. • Suba el volumen. • Retire el iPod/iPhone de la base. Espere 5 segundos. Vuelva a colocar el iPod/iPhone en la base. • Reinicie el sistema. En primer lugar, desconecte el cable de alimentación durante 60 segundos. A continuación, vuelva a conectarlo y presione el botón de encendido, comprobando que el LED de encendido se ilumina. • Si está escuchando un dispositivo conectado a través de AUX IN, compruebe que el dispositivo está encendido y que está reproduciendo música. Suba el volumen del dispositivo.

Problema	Qué hacer
Mi Beatbox™ ha dejado de funcionar de repente y el LED rojo parpadea.	• Compruebe con cuidado si la placa trasera del amplificador está caliente. Si el Beatbox ha estado funcionando a máxima potencia durante un período prolongado, puede que el amplificador se haya sobrecalentado y el circuito de protección haya apagado temporalmente el Beatbox. Su Beatbox cuenta con la máxima protección frente a sobrecargas y sobrecalentamientos del amplificador. Apague el Beatbox y espere 30 minutos para dejar que se enfríe la placa posterior. Vuelva a encender el equipo. • Suba el volumen para comprobar que funciona con normalidad. • Si el Beatbox sigue sin responder, póngase en contacto con el distribuidor donde lo compró, o con Beats.
Mi iPod®/ iPhone® no se carga.	• Verifique que el cable de alimentación está correctamente conectado a la parte posterior de la unidad. • Compruebe que el cable de alimentación está enchufado a una toma de corriente alterna en buen estado de funcionamiento. • Retire el iPod/iPhone de la base. Espere 5 segundos. Vuelva a colocar el iPod/iPhone en la base.

Problema	Qué hacer
Mi iPod/ iPhone no responde al mando a distancia.	• Compruebe que no haya obstáculos entre el mando a distancia y el sistema. • Limpie la pequeña lente de la parte delantera del mando a distancia con un paño limpio y seco. • Las luces brillantes que haya en la habitación o la luz solar pueden provocar interferencias. Intente usar el mando a distancia desde otro lugar. • Retire el iPod/iPhone de la base. Espere 5 segundos. Vuelva a colocar el iPod/iPhone en la base. • Verifique que la batería del mando a distancia está instalada correctamente. Si es antigua, sustitúyala.
El sistema no responde a ningún mando.	• Reinicie el sistema. En primer lugar, desconecte el cable de alimentación durante 60 segundos. A continuación, vuelva a conectarlo. • Póngase en contacto con su distribuidor o con el servicio de atención al cliente de Beats en www.beatsbydre.com.

Registre su producto Beats hoy

www.beatsbydre.com/register

Importanti informazioni per la sicurezza

- Leggere, osservare e conservare queste istruzioni.
- Prestare attenzione a tutte le avvertenze.
- Non usare questo apparecchio vicino all'acqua.
- Pulire l'apparecchio solo con un panno asciutto.
- Non ostruire le fessure per la ventilazione. Installare l'apparecchio in conformità con le istruzioni del produttore.
- Non installare nei pressi di fonti di calore, come radiatori, bocchette di diffusione dell'aria calda, stufe o altri dispositivi (compresi amplificatori) che emettono calore.
- Non annullare la funzione di sicurezza della presa polarizzata. Le prese polarizzate sono dotate di due poli, uno più largo dell'altro. Il polo più grande ha una funzione di sicurezza. Nel caso in cui la spina fornita non entri nella presa, consigliamo di rivolgersi a un elettricista per provvedere alla sostituzione della presa a parete obsoleta.

- Proteggere il cavo di alimentazione per evitare che venga calpestato o pizzicato, in modo particolare vicino alle prese e nel punto in cui esce dal dispositivo.
- Utilizzare solo dispositivi di fissaggio/accessori specificati dal produttore.
- Scollegare il dispositivo durante i temporali o quando non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.
- Non esporre il dispositivo a spruzzi o gocce d'acqua e non appoggiare sull'apparecchio oggetti contenenti sostanze liquide, come ad esempio vasi.
- Per scollegare completamente il dispositivo dalla rete di alimentazione CA, scollegare la spina del cavo di alimentazione dalla presa di corrente CA.
- La spina del cavo di alimentazione dovrà essere sempre prontamente accessibile.

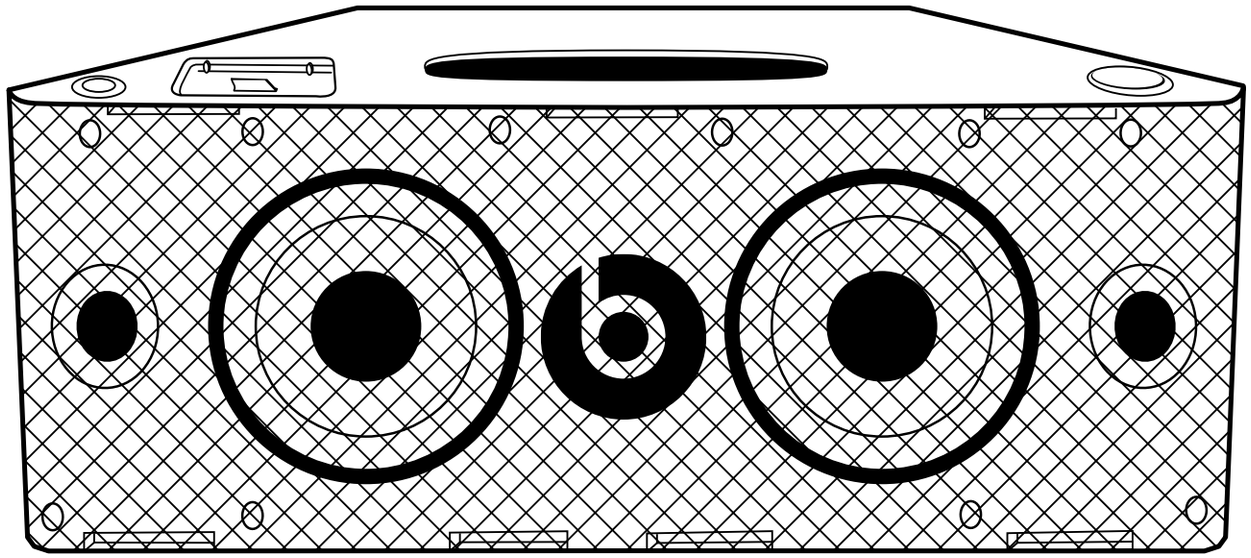
AVVERTENZA: Per ridurre il rischio di incendi o scosse elettriche, non esporre questo apparecchio a pioggia o umidità.

AVVERTENZA: Non posizionare alcuna sorgente di fiamma nuda, quali candele accese, sull'apparecchio.

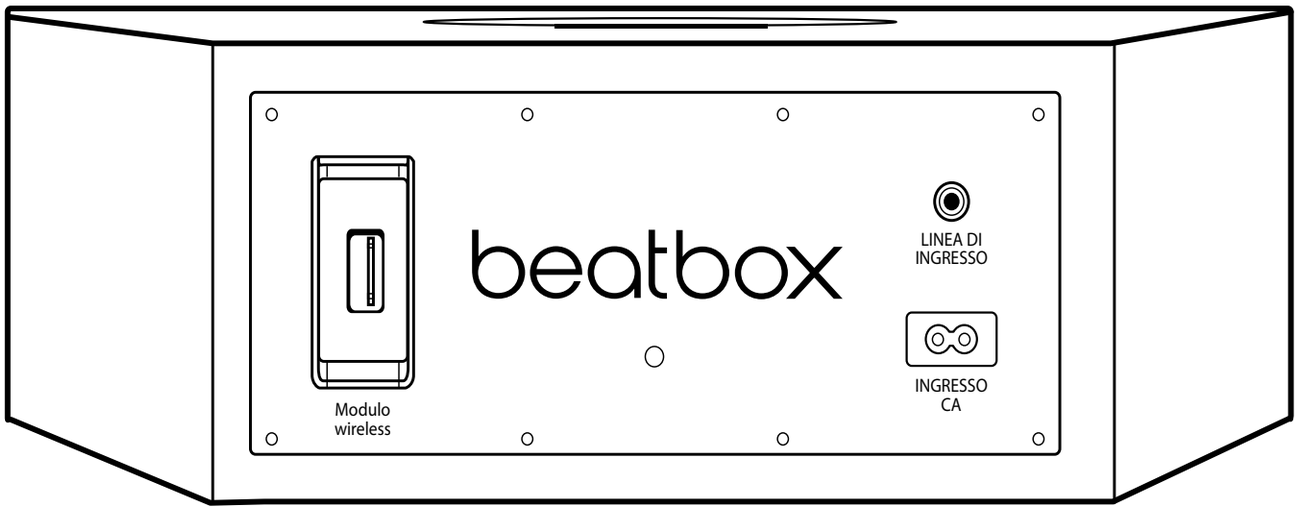
Posizionare l'apparecchio vicino a una presa di corrente e assicurarsi di poter accedere facilmente all'interruttore generale.

Italiano

AVVERTENZA: Questo prodotto è stato progettato per essere usato UNICAMENTE con le tensioni CA indicate sul pannello posteriore. L'utilizzo con tensioni diverse rispetto a quelle indicate potrebbe causare danni irreversibili al prodotto e invalidarne la garanzia. Si prega di usare adattatori CA con attenzione in quanto, in seguito al loro utilizzo, il prodotto potrebbe essere collegato a tensioni per le quali non è stato progettato. Servirsi solo della strumentazione in dotazione con il prodotto. Nel caso in cui non si sia certi della tensione di funzionamento corretta, si prega di rivolgersi al proprio distributore e/o rivenditore di zona.



Vista anteriore



Vista posteriore

Caratteristiche e vantaggi

Amplificatore digitale
Per riempire la stanza con un suono potente

Dock per iPod®/iPhone®
Sarà sufficiente inserire il vostro iPod o iPhone nel dock integrato e cominciare ad ascoltare

Mini jack stereo da 3,5 mm
Collegate qualsiasi lettore dotato di una normale uscita cuffie

Driver bassi avanzati long throw da 5,25"
Per avere sempre bassi potenti e vigorosi senza distorsione

Due driver di frequenza ottimizzati concavi da 2"
Per avere medi e alti incisivi e una riproduzione audio fedele

Telecomando
Controllate la riproduzione e il volume del vostro iPod/iPhone

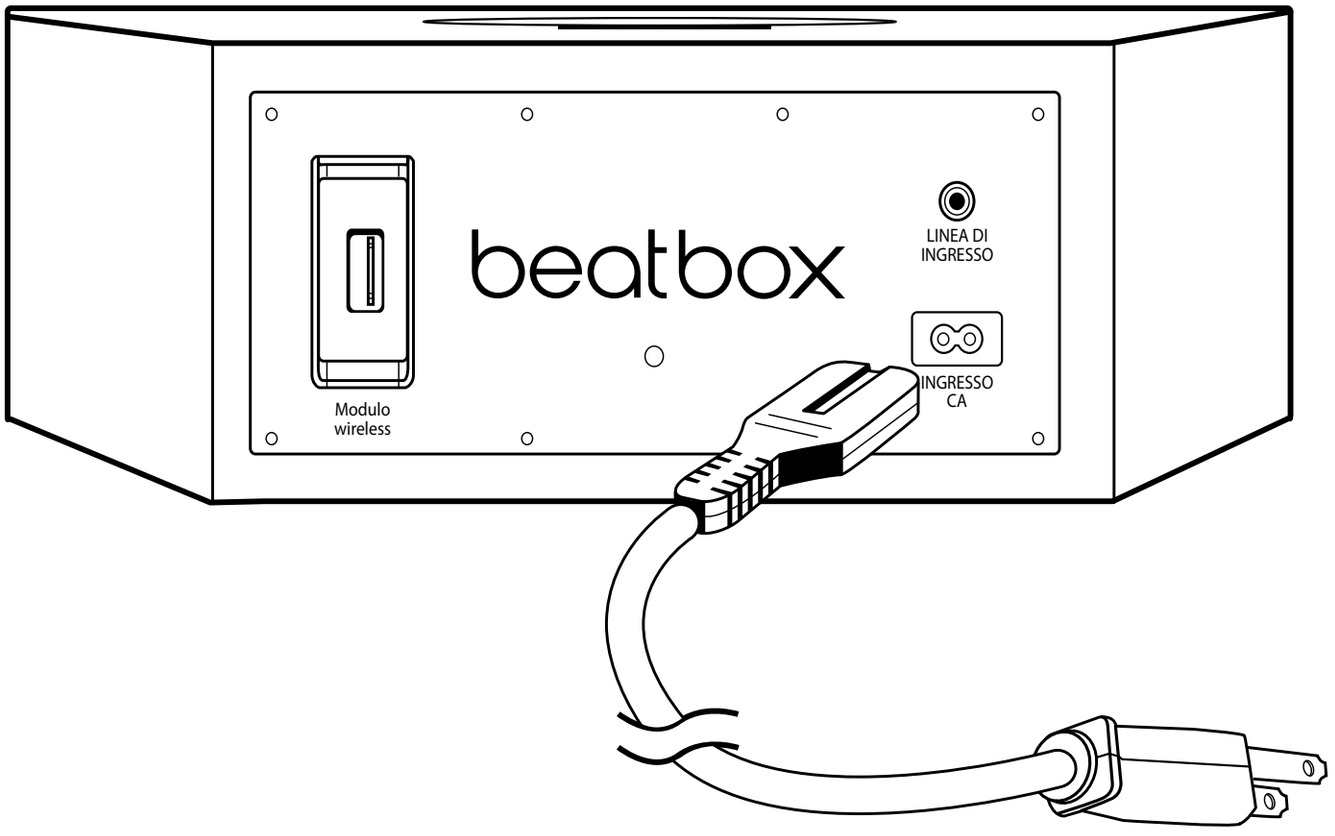
Configurazione della Beatbox

Piedini inclinabili

Il dispositivo Beatbox è stato progettato per essere appoggiato su superfici piane. La Beatbox viene comunque fornita con due piedini inclinabili in dotazione nel caso in cui la si voglia posizionare con la parte posteriore leggermente inclinata. Si tratta della soluzione ideale nel caso in cui il dispositivo venga posizionato vicino a terra e si vuole che il suono venga spinto verso l'alto. Per eseguire l'installazione sarà sufficiente premere i pioli sui piedini all'interno dei fori sugli angoli anteriori del dispositivo Beatbox.

Accensione

Collegare il cavo CA nella parte posteriore della Beatbox, seguendo le illustrazioni. Collegare la spina a due poli a una presa di corrente.



Collegamento dei dispositivi audio

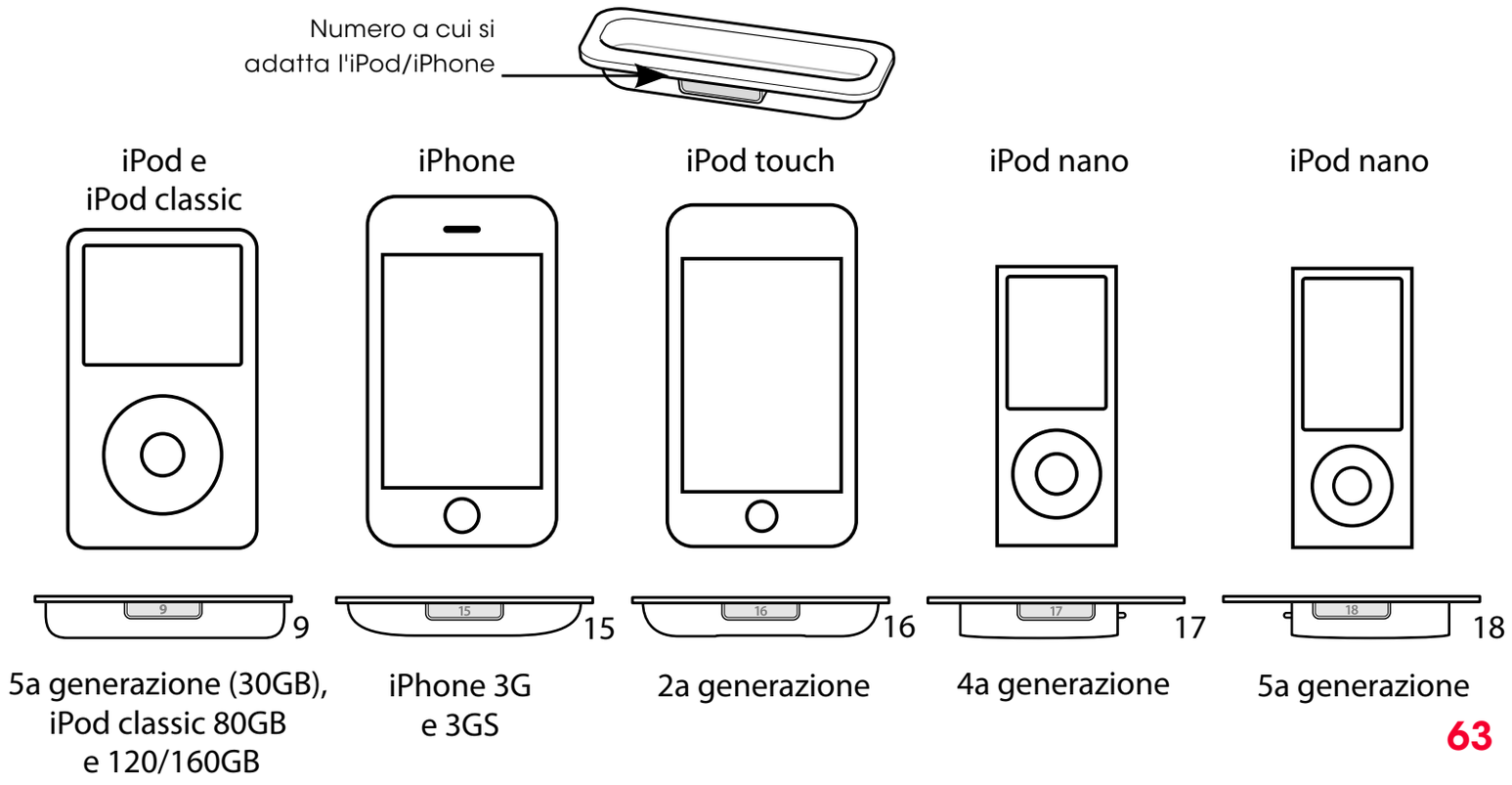
Collegamento ad iPod®/iPhone®

La Beatbox™ è dotata di un dock integrato per iPod e iPhone per stabilire un collegamento facile e diretto. Potrete inoltre controllare la riproduzione con il telecomando in dotazione.

Utilizzo di adattatori dock iPod/iPhone

La Beatbox comprende diversi adattatori dock per iPod nano (4a e 5a generazione), iPod touch (2a generazione), iPod classic (80GB e 120GB/160GB), iPod con video (30GB) e iPhone 3G e 3GS.

Per eseguire l'installazione sarà sufficiente spingere fino a inserire la piastra dell'adattatore più adatto al vostro modello sul dock iPod/iPhone.



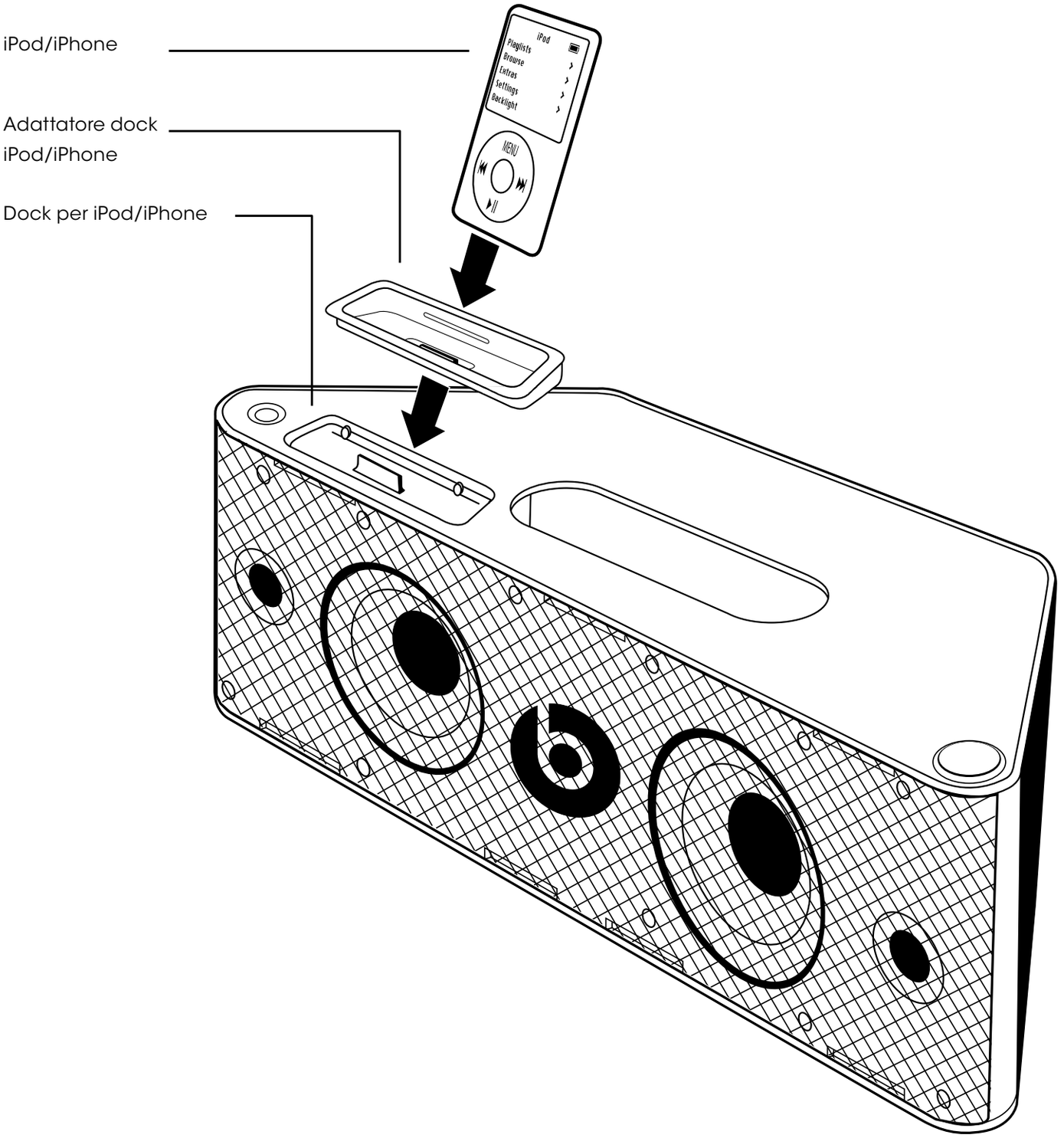
NOTA: Nel caso in cui un adattatore dock per il vostro modello di iPod® o iPhone® non sia in dotazione con la Beatbox, sarà possibile procedere all'acquisto dal sito www.apple.com/store. Gli adattatori dock Apple non sono neri, ma il dock della Beatbox è compatibile con gli adattatori dock prodotti da Apple.

Installazione di iPod/iPhone sul dock

Dopo aver installato l'adattatore dock adatto, impostare l'iPod o iPhone sul dock in cima alla Beatbox, allineando la porta del dock sul lettore a quella del dispositivo. Il lettore si dovrebbe collegare in modo facile e restare dritto, senza esercitare una pressione eccessiva.

Importante: Verificare che la funzione "Shake to Shuffle" (per cambiare canzone scuotendo il dispositivo) sia disattivata sul proprio iPod o iPhone. I bassi dell'altoparlante la potrebbero attivare interferendo con la riproduzione.

Italiano


iPod/iPhone
Adattatore dock iPod/iPhone
Dock per iPod/iPhone
iPod
Playlists
Browse
Extras
Settings
Backlight
MENU

Collegamento dei dispositivi servendosi dell'ingresso mini jack da 3,5 mm (1/8”)

Sarà possibile collegare e ascoltare musica su qualsiasi lettore musicale dotato di una normale presa per le cuffie da 3,5 mm servendosi di un cavo stereo da mini a mini (non in dotazione).

Per eseguire il collegamento, collegare un'estremità del cavo da 3,5 mm all'uscita delle cuffie del proprio lettore e l'altra estremità nell'ingresso da 3,5 mm sulla parte posteriore del dispositivo Beatbox.

Importante: Il dock iPod®/iPhone® acquisirà la priorità disattivando l'ingresso mini jack da 3,5 mm quando un iPod o un iPhone vengono installati sul dock. Accertarsi di rimuovere il proprio iPod/iPhone dal dock prima di usare l'ingresso da 3,5 mm.

Ascoltare

Verificare di aver collegato un lettore musicale, seguendo le istruzioni descritte nelle sezioni precedenti. Accendere il dispositivo Beatbox premendo il pulsante di alimentazione sul lato sinistro della superficie superiore della Beatbox oppure con il telecomando. Avviare il lettore musicale.

Volume

Sarà possibile controllare il volume con l'apposito controllo sul lato destro della superficie superiore della Beatbox o con il telecomando.

Uso del telecomando per controllare la Beatbox

Verificare che la batteria CR2025 in uso nel telecomando sia stata installata correttamente. Nel caso in cui sia vecchia, provvedere alla sostituzione.

Accensione e spegnimento: Premere ⏻ e rilasciare.

Volume: Premere + e tenere premuto per aumentare il volume. Rilasciare quando viene raggiunto il livello di volume desiderato. Premere − e tenere premuto per ridurre il volume. Rilasciare quando viene raggiunto il livello di volume desiderato

Mute (Disattiva audio): Premere ✕ e rilasciare. Per riattivare l'audio, premere nuovamente.

Utilizzo del telecomando per controllare iPod®/iPhone®

Il telecomando in dotazione può essere usato per controllare la riproduzione di un iPod o iPhone installati sul dock. Non controllerà la riproduzione di altri dispositivi collegati.

Utilizzo del telecomando per riproduzione da iPod o iPhone

Riproduci: Premere ⏯ e rilasciare.

Pausa: Premere ⏯ e rilasciare. Premere nuovamente per riprendere la riproduzione.

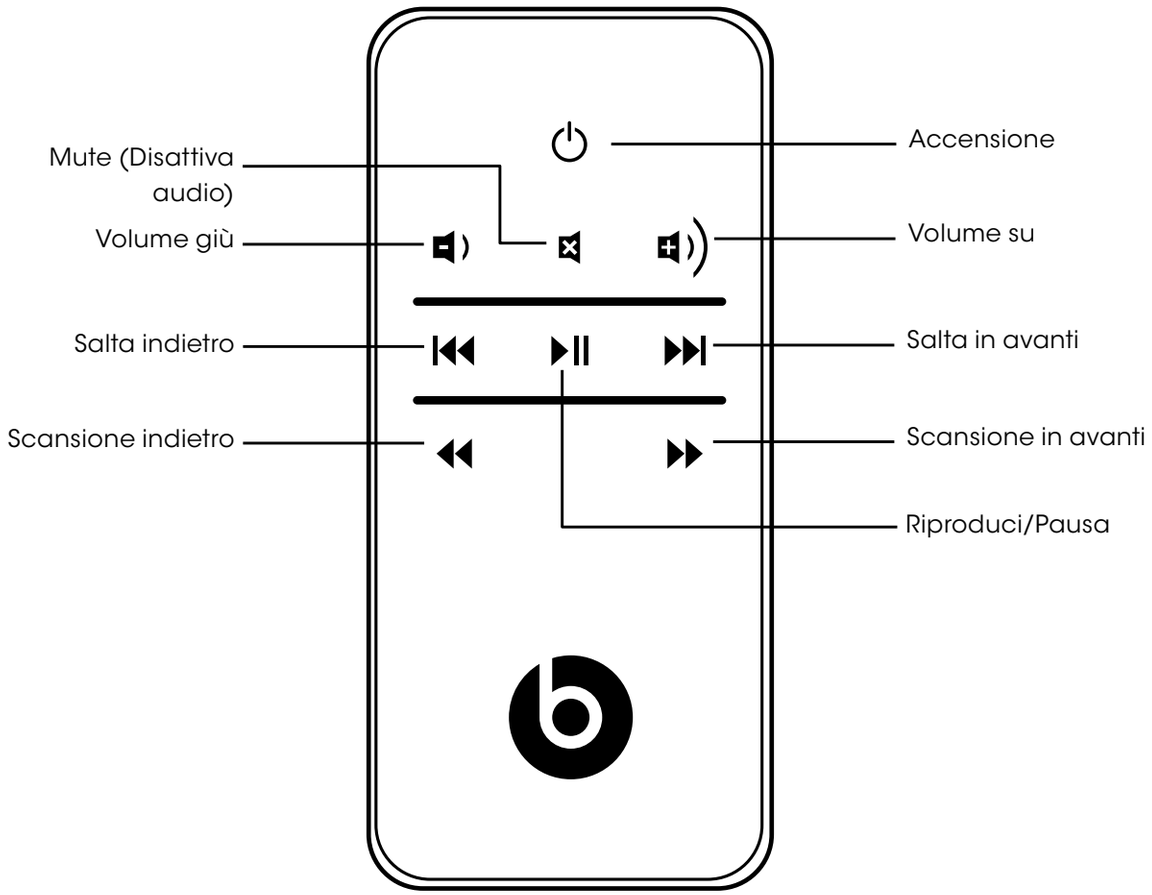
Salta avanti al brano successivo: Premere ⏭ e rilasciare.

Salta indietro al brano precedente: Premere ⏮ e rilasciare.

Scansione in avanti all'interno di un brano: Premere ⏩ e tenere premuto. Rilasciare per interrompere la scansione e riprendere la riproduzione normale.

Scansione all'indietro all'interno di un brano: Premere ⏪ e tenere premuto. Rilasciare per interrompere la scansione e riprendere la riproduzione normale.

Italiano


Mute (Disattiva audio)
Volume giù
Salta indietro
Scansione indietro
Accensione
Volume su
Salta in avanti
Scansione in avanti
Riproduci/Pausa

Posizionamento degli altoparlanti

Ecco qui alcune utili linee guida per aiutarvi a trarre il massimo dalla vostra Beatbox.

La vostra Beatbox è studiata e progettata in modo tale da produrre un suono straordinario ovunque decidiate di posizionarla. Tuttavia, poiché ogni spazio presenta caratteristiche diverse, uno studio attento del posizionamento della vostra Beatbox vi consentirà di ottimizzarne le prestazioni. L'ambiente domestico può presentare una sfida in fase di scelta della migliore posizione per la vostra Beatbox. Il trucco sta nel collocare la Beatbox in una posizione in cui potrà trarre vantaggio dalle proprietà acustiche della stanza e offrire al contempo il miglior bilanciamento in termini di suono.

La distanza dalle pareti laterali, dalla parete posteriore e dagli angoli può avere un enorme impatto sul suono della vostra Beatbox. Quanto più vicina a una parete, al pavimento o al soffitto sarà la Beatbox tanto più i bassi risulteranno rinforzati. Posizionando l'unità in un angolo, si ottiene il massimo risultato dai bassi.

La forma della Beatbox vi consente di collocarla perfettamente in un angolo, posizione questa che garantisce al contempo un risparmio di spazio e una straordinaria profondità dei bassi. Anche la superficie su cui decidete di appoggiare la vostra Beatbox può avere un forte impatto sul suono. Assicuratevi di posizionare la vostra Beatbox su una superficie solida per evitare una possibile e sgradevole distorsione del suono.

Sulla qualità sonora può incidere anche l'altezza della vostra Beatbox rispetto alla vostra posizione di ascolto. Per garantire la migliore performance, la vostra Beatbox dovrebbe essere quanto più vicina possibile al livello del vostro orecchio e a una distanza di almeno 1 metro e 20 dalla vostra posizione di ascolto.

Vi incoraggiamo a sperimentare diverse posizioni per la vostra Beatbox. Procedendo per tentativi potrete rendervi conto di come la vostra Beatbox reagisce nelle diverse aree del vostro ambiente. Passate un po' di tempo a cercare la posizione ideale in grado di garantire la migliore qualità sonora che la vostra Beatbox può offrirvi.

Risoluzione dei problemi

La seguente tabella può aiutarvi a risolvere la maggior parte dei problemi di funzionamento della vostra Beatbox. Attenersi come prima cosa alle seguenti precauzioni:

- Estrarre completamente l'iPod®/iPhone® dal dock.
- Riposizionarlo saldamente nel dock.
- Verificare che il software installato sull'iPod/iPhone sia aggiornato.

Problema	Cosa fare
Non sento provenire nessun suono dalla mia Beatbox.	• Verificare di aver posizionato bene l'iPod/iPhone sul dock. • Verificare che l'iPod/iPhone sia acceso e che la riproduzione musicale sia attiva. • Verificare che il cavo di alimentazione sia correttamente collegato alla parte posteriore della propria Beatbox e che il dispositivo sia collegato a una presa di corrente CA funzionante. • Verificare di premere il tasto di alimentazione e controllare che il LED di alimentazione sia acceso. • Nel caso in cui si stia cercando di ascoltare musica da un dispositivo collegato alla Beatbox tramite il mini jack di ingresso audio e non si senta nulla, rimuovere l'Pod/iPhone dal dock. • Dal telecomando, premere il tasto Riproduci/Pausa. • Alzare il volume. • Estrarre completamente l'iPod/iPhone dal dock. Attendere 5 secondi. Quindi riposizionare l'iPod/iPhone sul dock. • Resettare il sistema. Come prima cosa scollegare il cavo di alimentazione e tenerlo scollegato per 60 secondi. Quindi ricollegarlo e premere il pulsante di alimentazione – verificare che il LED di alimentazione sia acceso. • Nel caso in cui si stia ascoltando musica da un dispositivo collegato tramite la presa AUX IN, verificare che il dispositivo sia acceso e che la riproduzione sia in corso. Alzare il volume del dispositivo.

Italiano

Problema	Cosa fare
La mia Beatbox™ ha smesso di funzionare all'improvviso e il LED rosso lampeggia.	• Verificare attentamente se la piastra posteriore dell'amplificatore sia calda. Se la Beatbox ha funzionato a lungo a piena potenza, l'amplificatore potrebbe essersi surriscaldato e la circuiteria di protezione potrebbe aver disattivato temporaneamente la Beatbox. La Beatbox fornisce il livello massimo di protezione da overdrive dell'amplificatore e surriscaldamento. Spegnere la Beatbox e attendere 30 minuti per consentire il raffreddamento della piastra posteriore. Accendere nuovamente il dispositivo. • Alzare il volume per verificare il corretto funzionamento. • Nel caso in cui la Beatbox non risponda, siete pregati di contattare il rivenditore presso il quale avete effettuato l'acquisto o di rivolgersi alla Beats.
Il mio iPod®/ iPhone® non si ricarica.	• Verificare di aver collegato correttamente il cavo di alimentazione ubicato sulla parte posteriore dell'unità. • Verificare di aver collegato correttamente il cavo di alimentazione a una presa di corrente CA funzionante. • Estrarre completamente l'iPod/iPhone dal dock. Attendere 5 secondi. Quindi riposizionare l'iPod/iPhone sul dock.

Italiano

Problema	Cosa fare
Il mio iPod/ iPhone non risponde al telecomando.	• Verificare che la traiettoria fra il telecomando e il sistema non sia bloccata. • Pulire la piccola lente sulla parte frontale del telecomando servendosi di un tessuto pulito e asciutto. • Le luci di stanze eccessivamente luminose o la luce solare possono causare interferenze. Provare a usare il telecomando da un'altra posizione. • Estrarre completamente l'iPod/iPhone dal dock. Attendere 5 secondi. Quindi riposizionare l'iPod/iPhone sul dock. • Verificare che la batteria del telecomando sia stata installata correttamente. Nel caso in cui sia vecchia, provvedere alla sostituzione.
Il sistema non risponde ad alcun comando.	• Resettare il sistema. Come prima cosa scollegare il cavo di alimentazione e tenerlo scollegato per 60 secondi. Quindi ricollegarlo. • Contattare il proprio rivenditore oppure il Servizio Clienti Beats (www.beatsbydre.com).

Registrate i vostri prodotti Beats oggi stesso

www.beatsbydre.com/register

Wichtige Sicherheitsinformationen

- Lesen und befolgen Sie diese Anleitung, und bewahren Sie sie auf.
- Beachten Sie alle Warnungen.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in Wassernähe.
- Reinigen Sie das Gerät ausschließlich mit einem trockenen Tuch.
- Blockieren Sie die Entlüftungsöffnungen nicht. Bauen Sie das Gerät gemäß den Anleitungen des Herstellers auf.
- Positionieren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Heizlüftern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern), die Wärme abgeben.
- Nehmen Sie unter keinen Umständen Manipulationen am gepolten Stecker vor. Ein gepolter Netzstecker weist zwei ungleich starke Stifte auf. Der stärkere Stift sorgt für Ihre Sicherheit. Sollte Ihr Gerät mit einem Stecker versehen sein, der nicht mit den landesüblichen Steckdosen kompatibel ist, wenden Sie sich an einen Elektriker.

- Achten Sie stets darauf, dass niemand auf das Netzanschlusskabel treten kann und dass es nicht eingeklemmt ist. Dies gilt insbesondere für den Steckerbereich und den Kabelausgang des Geräts.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller angegebenes Zubehör.
- Trennen Sie bei Gewittern oder bei längerer Abwesenheit die Stromversorgung des Geräts.
- Setzen Sie das Gerät nicht Tropf- oder Spritzwasser aus und stellen Sie sicher, dass keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter, etwa Vasen, darauf gestellt werden.
- Zur vollständigen Trennung des Geräts vom Netz schließen Sie den Stecker des Stromversorgungskabels von der Netzsteckdose ab.
- Der Netzstecker des Stromversorgungskabels sollte gut erreichbar sein.

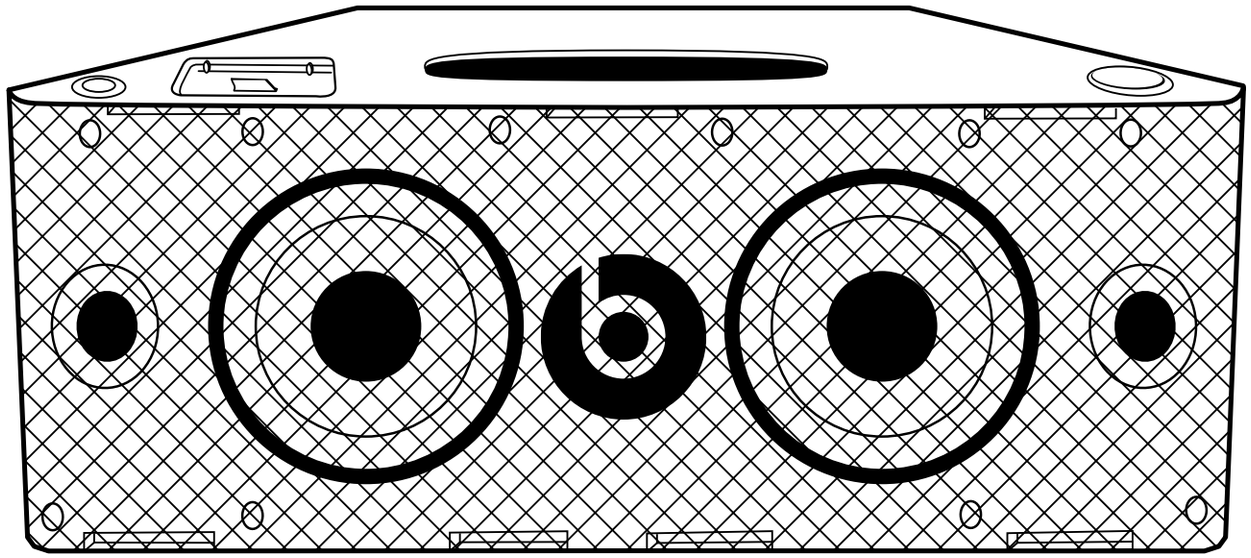
WARNUNG: Schützen Sie das Gerät vor Regen und Feuchtigkeit, um Feuer und Stromschläge zu vermeiden.

WARNUNG: Stellen Sie keine brennenden Kerzen und kein offenes Licht auf das Produkt.

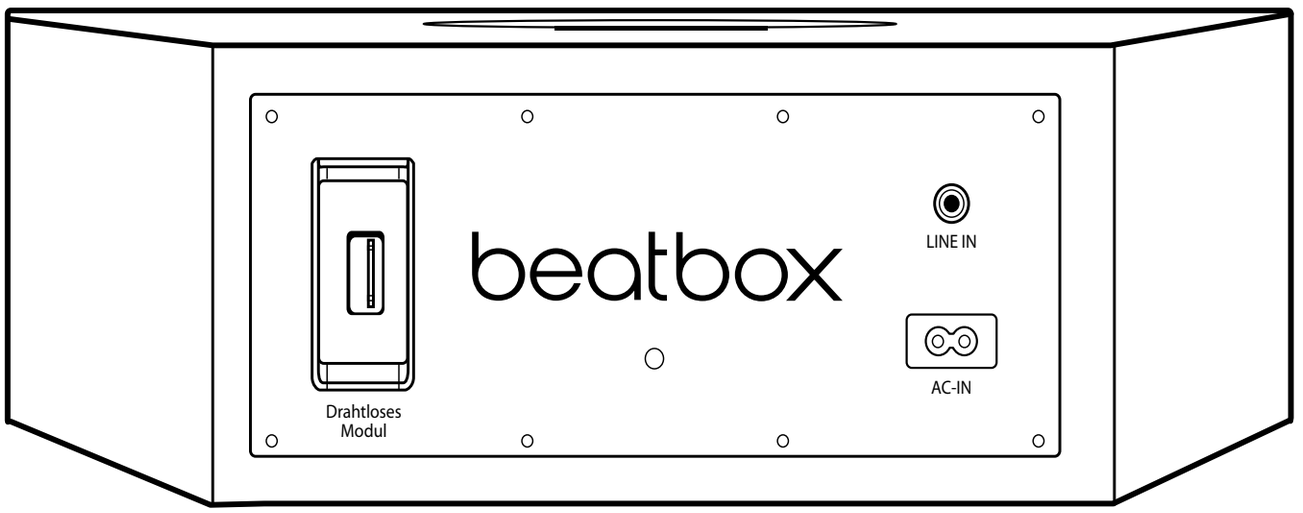
Stellen Sie das Gerät in der Nähe einer Netzsteckdose auf und achten Sie darauf, dass der Leistungsschalter gut erreichbar ist.

Deutsch

WARNUNG: Dieses Gerät darf NUR mit den an der Rückseite angegebenen Wechselstromspannungen betrieben werden. Der Betrieb mit anderen als den angegebenen Spannungen kann irreparable Schäden am Produkt verursachen und zum Erlöschen der Gewährleistung führen. Von der Verwendung von Wechselstrom-Zwischensteckern wird dringend abgeraten, da diese den Anschluss des Produkts an Spannungen ermöglicht, für die es nicht geeignet ist. Verwenden Sie nur den mit dem Produkt gelieferten Steckertyp. Wenn Sie sich nicht sicher sind, welche Betriebsspannung richtig ist, wenden Sie sich an Ihren Lieferanten oder Händler.



Vorderansicht



Rückansicht

Funktionen und Vorteile

Digitalendstufe
Für kraftvollen, raumfüllenden Klang

iPod/iPhone-Dock
Setzen Sie einfach Ihren iPod oder Ihr iPhone in das integrierte Dock, und das Hörvergnügen kann beginnen

3,5 mm-Miniklinken-Eingang
Sie können jeden Musik-Player mit einem Standard-Kopfhörerausgang anschließen

Zukunftsweisender langhubiger Basstreiber (136 mm / 5 1/4 Zoll)
Für kraft- und druckvollen, verzerrungsfreien Bass

Zwei optimierte konkave 2-Zoll-Hochtontreiber
Für klare Mitten und Höhen und präzise Räumlichkeit

Fernbedienung
Zur Steuerung von Wiedergabe und Lautstärke des iPod/iPhone

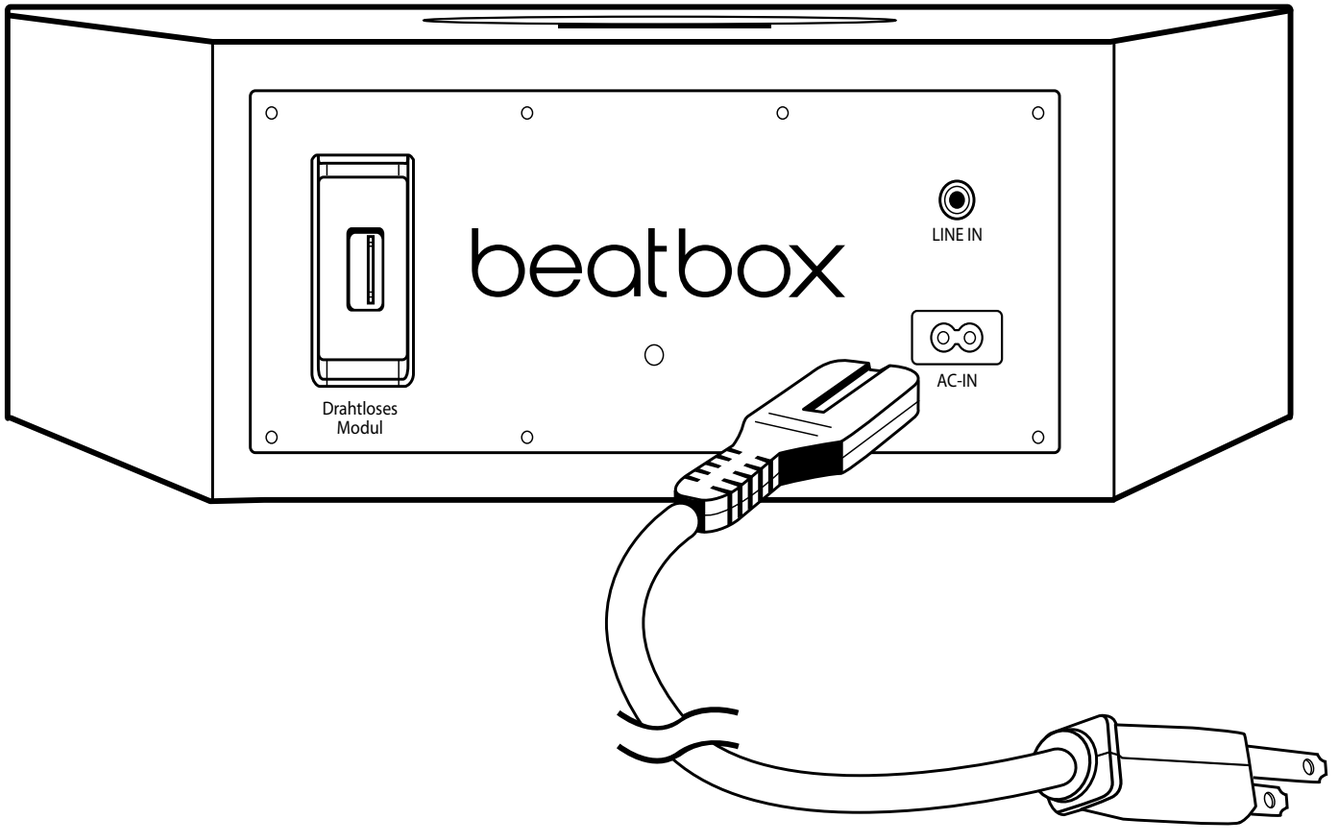
Einrichten der Beatbox

Kippfüße

Die Beatbox ist für waagrechtes Stehen konzipiert. Sie verfügt jedoch für den Fall, dass Sie einen leicht nach hinten geneigten Stand wünschen, über zwei Kippfüße. Das ist optimal, wenn Sie die Beatbox in geringer Höhe aufstellen und den Sound nach oben richten wollen. Drücken Sie dazu einfach die Stifte an den Füßen in die Löcher an den vorderen Ecken der Beatbox.

Netz

Schließen Sie das Netzanschlusskabel wie abgebildet an der Rückseite der Beatbox an. Stecken Sie den Stecker mit den Stiften in eine Netzsteckdose.



Anschließen von Audio-Geräten

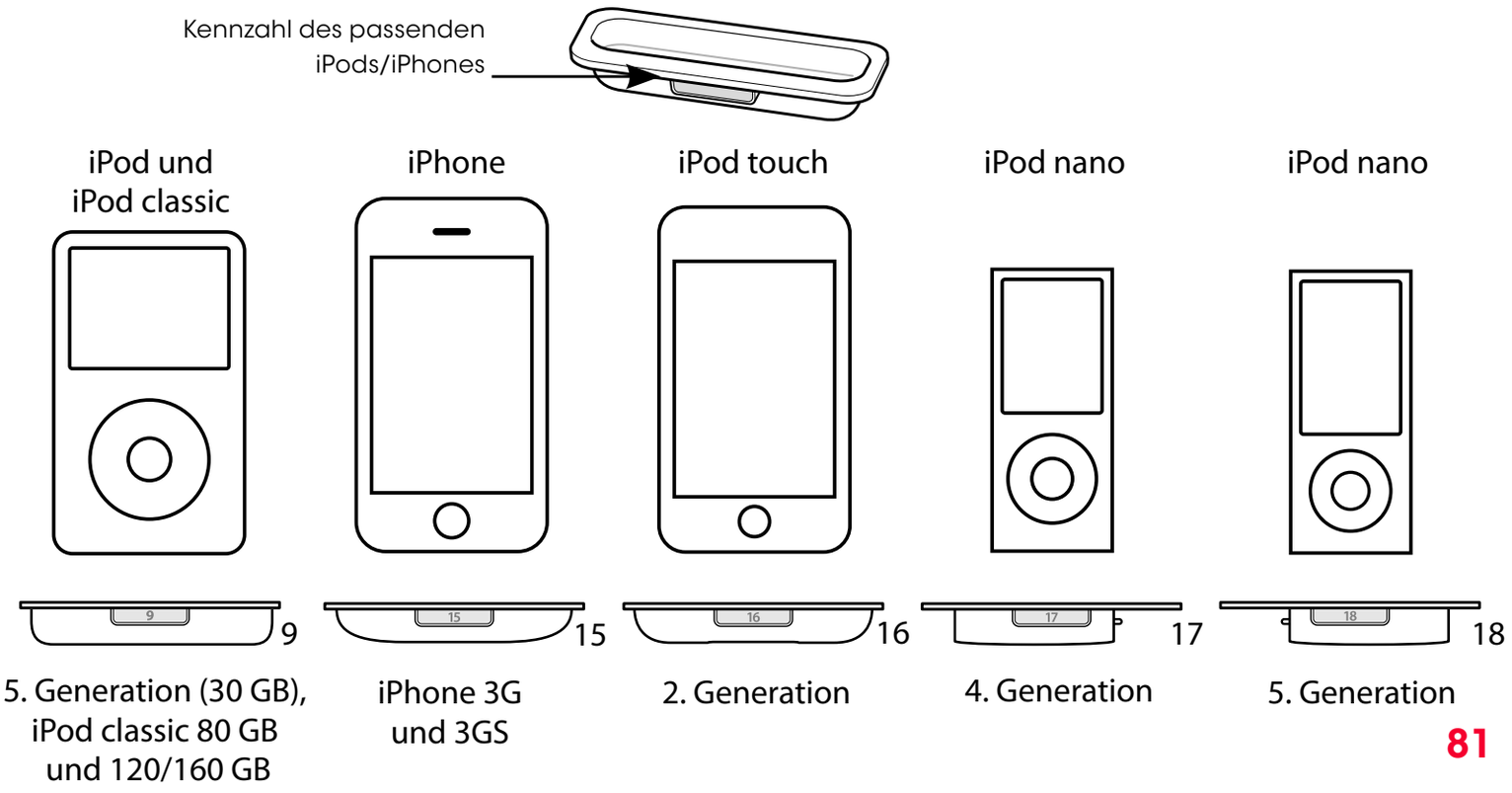
Anschließen an iPod®/iPhone®

Die Beatbox™ verfügt über ein integriertes Dock für iPod und iPhone für einen problemlosen, direkten Anschluss. Auf diese Weise können Sie auch die Wiedergabe mit der mitgelieferten Fernbedienung steuern.

iPod/iPhone-Dock-Adapter

Zur Beatbox gehören mehrere Dock-Adapter für iPod Nano (4. und 5. Generation), iPod touch (2. Generation), iPod classic (80 GB and 120 GB / 160 GB), iPod mit Video (30 GB) sowie iPhone 3G und 3GS.

Zur Installation drücken Sie einfach die zu Ihrem Modell passende Adapterplatte in das iPod/iPhone-Dock.



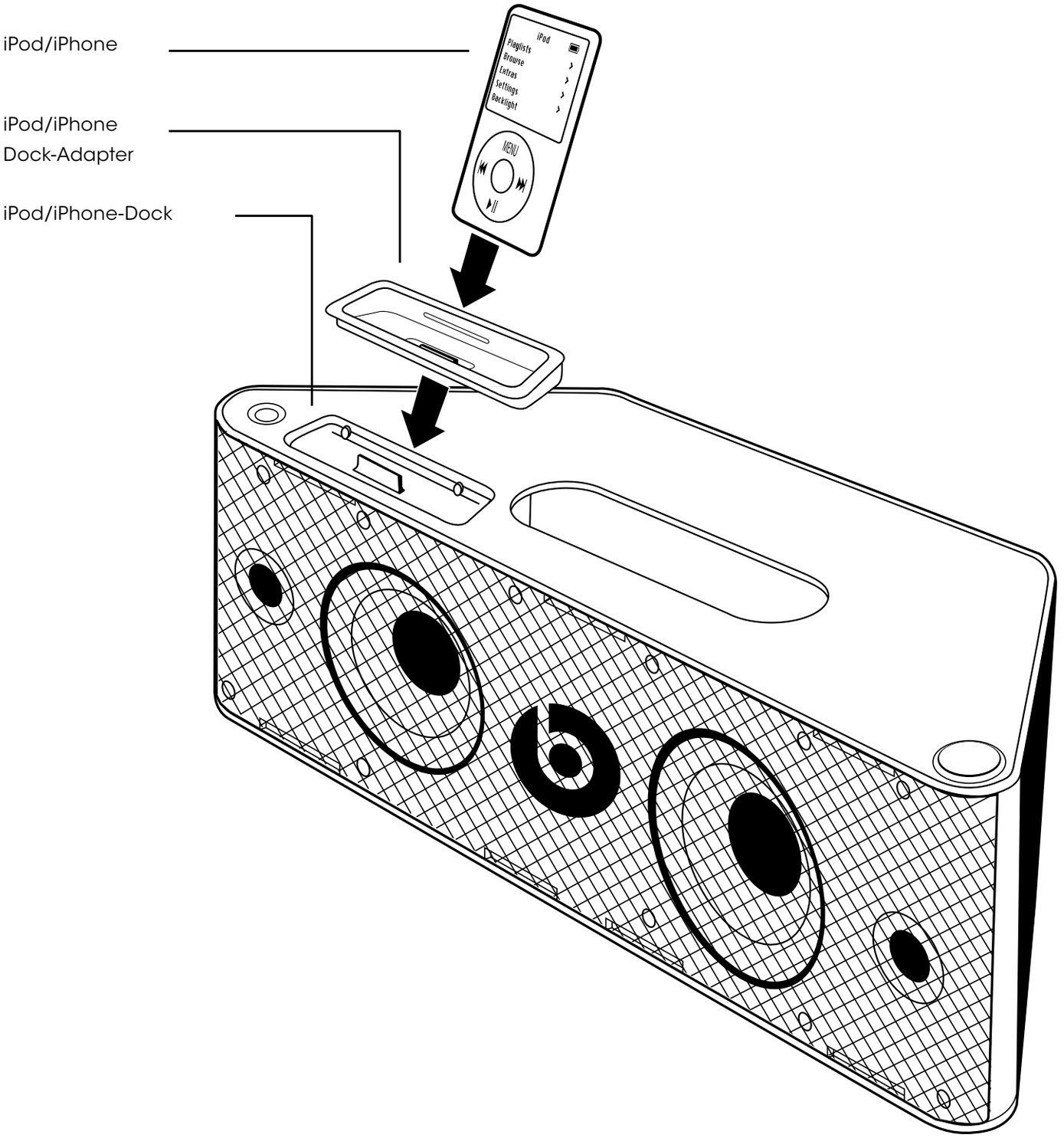
HINWEIS: Ist kein passender Adapter für Ihr iPod®- oder iPhone®-Modell vorhanden, so können Sie einen solchen auf www.apple.com/store erwerben. Die Dock-Adapter von Apple gibt es nicht in Schwarz, sind jedoch mit dem Beatbox-Dock kompatibel.

Andocken von iPod/iPhone

Nach dem Einsetzen des entsprechenden Dock-Adapters stellen Sie den iPod oder das iPhone in das Dock auf der Beatbox. Achten Sie dabei darauf, dass der Dock-Port am Player und der Dock-Stecker korrekt ausgerichtet sind. Ihr Player sollte sich mühelos anschließen lassen und im Port stehen bleiben.

Wichtig: Die "Shake to Shuffle"-Funktion des iPods oder iPhones muss ausgeschaltet sein. Es kann nämlich vorkommen, dass der Lautsprecherbass sie aktiviert und so die Wiedergabe beeinträchtigt.

Deutsch


iPod/iPhone
iPod/iPhone
Dock-Adapter
iPod/iPhone-Dock
iPod
Playlists
Browse
Extras
Settings
Backlight
MENU

Anschließen von Geräten am 3,5 mm (1/8 Zoll)-Miniklinken-Eingang

Sie können jeden Musik-Player anschließen, der über einen Standard-3,5 mm-Kopfhörer-Anschluss verfügt. Verwenden Sie dazu ein Mini-Stereokabel (nicht im Lieferumfang enthalten).

Stecken Sie das eine Ende des Kabels in den 3,5 mm-Kopfhörerausgang Ihres Players und das andere in den 3,5 mm-Eingang an der Rückseite der Beatbox.

Wichtig: Das iPod®/iPhone®-Dock deaktiviert den 3,5 mm-Miniklinken-Eingang, wenn ein iPod oder iPhone angedockt ist. Sie müssen den iPod/das iPhone vom Dock nehmen, wenn Sie den 3,5 mm-Eingang verwenden wollen.

Hören

Stellen Sie sicher, dass ein Musik-Player korrekt angeschlossen ist, wie in den vorhergehenden Abschnitten beschrieben. Drücken Sie den Netzschalter links oben an der Beatbox, um sie einzuschalten, oder verwenden Sie dazu die Fernbedienung. Starten Sie Ihren Player.

Lautstärke

Die Lautstärke lässt sich entweder mittels des Lautstärkenreglers rechts oben an der Beatbox oder mittels der Fernbedienung regeln.

Verwendung der Fernbedienung

Überprüfen Sie, ob die Knopfzelle (CR2025) der Fernbedienung richtig eingesetzt ist. Alte Zellen müssen ersetzt werden.

An- und Abschalten: Drücken Sie ⏻ und lassen Sie die Taste los.

Lautstärke: Drücken Sie + und halten Sie die Taste, um die Lautstärke zu erhöhen. Lassen Sie die Taste los, wenn die gewünschte Lautstärke erreicht ist. Drücken Sie − und halten Sie die Taste, um die Lautstärke zu senken. Lassen Sie die Taste los, wenn die gewünschte Lautstärke erreicht ist.

Stummschalten: Drücken Sie ✕ und lassen Sie die Taste los. Drücken Sie erneut, um die Stummschaltung zu beenden.

Steuerung von iPod/iPhone mittels Fernbedienung

Die mitgelieferte Fernbedienung kann zur Wiedergabesteuerung eines angedockten iPods oder iPhones verwendet werden. Sie eignet sich nicht zur Steuerung anderer angeschlossener Geräte.

Steuerung der iPod- oder iPhone-Wiedergabe mittels Fernbedienung

Wiedergabe: Drücken Sie ⏯ und lassen Sie die Taste los.

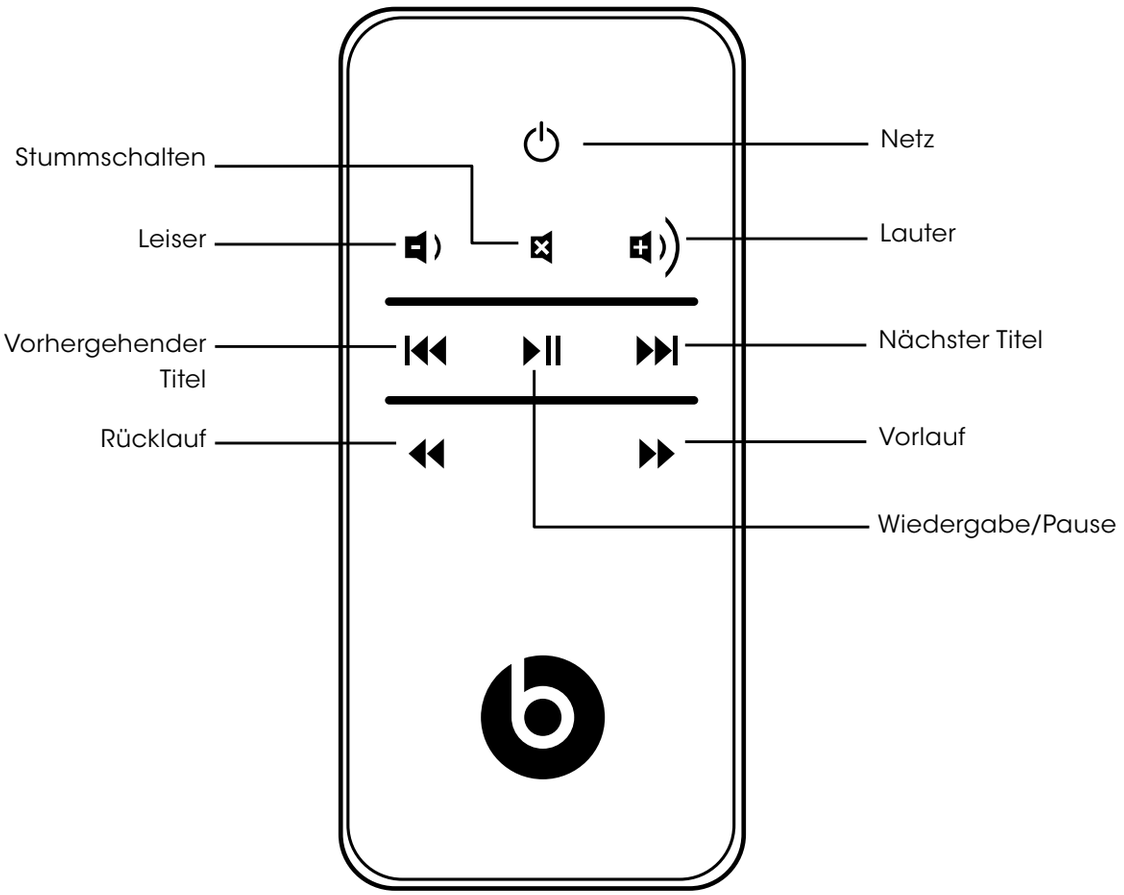
Pause: Drücken Sie ⏯ und lassen Sie die Taste los. Drücken Sie erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Nächster Titel: Drücken Sie ⏭ und lassen Sie die Taste los.

Vorhergehender Titel: Drücken Sie ⏮ und lassen Sie die Taste los.

Vorlauf: Drücken Sie ⏩ und halten Sie die Taste. Lassen die die Taste los, um den Vorlauf zu beenden und zur Wiedergabe zurückzukehren.

Rücklauf: Drücken Sie ⏪ und halten Sie die Taste. Lassen die die Taste los, um den Rücklauf zu beenden und zur Wiedergabe zurückzukehren.


Stummschalten
Leiser
Vorhergehender Titel
Rücklauf
Netz
Lauter
Nächster Titel
Vorlauf
Wiedergabe/Pause

Lautsprecheraufstellung

Die folgenden Hinweise sollen Ihnen helfen, die bestmögliche Leistung mit Ihrer Beatbox zu erzielen.

Ihre Beatbox ist so konzipiert und ausgeführt, dass sie überall großartigen Sound produziert. Da jedoch jeder Ort seine Eigenheiten hat, gibt es Stellen, die die Leistung Ihrer Beatbox optimieren. Es kann schwierig sein, den besten Platz in der Wohnung für die Beatbox zu finden. Es geht darum, die Beatbox an einem Platz aufzustellen, an dem die akustischen Eigenschaften des Raums verstärkt werden und sich ein insgesamt ausgewogener Klang erzielen lässt.

Der Abstand zu den Seitenwänden, zur Rückwand und den Ecken kann sich deutlich auf den Sound Ihrer Beatbox auswirken. Je näher an einer Wand, am Boden oder an der Decke sich die Beatbox befindet, desto mehr wird der Bass verstärkt. Der stärkste Bass entsteht bei der Platzierung in einer Ecke.

Die Beatbox ist so geformt, dass sie sich perfekt in einer Ecke aufstellen lässt: Das spart Platz und bringt einen satten Bass. Auch der Untergrund, auf dem Sie die Beatbox aufstellen, wirkt sich auf den Sound aus. Um unerwünschte Klangverzerrungen zu vermeiden, sollten Sie die Beatbox auf einer festen Oberfläche aufstellen.

Auch das Verhältnis zwischen Beatbox-Höhe und Hörposition kann sich auf die Klangqualität auswirken. Am besten befindet sich die Beatbox so genau wie möglich auf Ohrhöhe und mindestens einen guten Meter von der Hörposition entfernt.

Wir empfehlen Ihnen, sich Zeit zu nehmen und mit der Aufstellung der Beatbox zu experimentieren. Das ist die beste Methode, um herauszufinden, wie die Beatbox auf die Umgebung reagiert. Suchen Sie in aller Ruhe den richtigen Platz, damit Sie die Sound-Qualität Ihrer Beatbox bestmöglich genießen können.

Fehlerbehebung

Die folgende Tabelle kann Sie bei der Behebung der meisten Betriebsstörungen Ihrer Beatbox unterstützen. Treffen Sie zunächst die folgenden Maßnahmen:

- Nehmen Sie den iPod®/das iPhone® vollständig vom Dock.
- Setzen Sie es erneut fest ein.
- Stellen Sie sicher, dass die neueste Software auf dem iPod/iPhone installiert ist.

Problem	Vorgehensweise
Ich höre keinen Sound aus der Beatbox.	• Überprüfen Sie, ob der iPod/das iPhone gut angedockt ist. • Überprüfen Sie, ob der iPod/das iPhone angeschaltet ist und Musik abspielt. • Überprüfen Sie, ob das Netzkabel korrekt an der Rückseite der Beatbox und einer funktionierenden Netzsteckdose angeschlossen ist. • Überprüfen Sie, ob der Netzschalter gedrückt ist und die Netz-LED leuchtet. • Wenn Sie über den Miniklinken-Eingang ein Gerät an die Beatbox angeschlossen haben und nichts hören, sehen Sie nach, ob Sie den iPod/das iPhone aus dem Dock entfernt haben. • Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste der Fernbedienung. • Erhöhen Sie die Lautstärke. • Nehmen Sie den iPod/das iPhone vom Dock. Warten Sie 5 Sekunden. Setzen Sie dann den iPod/das iPhone wieder ein. • Setzen Sie das System zurück. Ziehen Sie dazu zuerst das Netzkabel für 60 Sekunden ab. Stecken Sie es dann wieder ein und drücken Sie den Netzschalter – sehen Sie nach, ob die Netz-LED leuchtet. • Wenn Sie ein Gerät über AUX IN angeschlossen haben, überprüfen Sie, ob das Gerät angeschaltet ist und Musik abspielt. Schalten Sie das Gerät lauter.

Deutsch

Problem	Vorgehensweise
Die Beatbox™ funktioniert plötzlich nicht mehr und die rote LED blinkt.	• Prüfen Sie vorsichtig, ob die Rückplatte des Verstärkers heiß ist. Wenn die Beatbox längere Zeit lang mit der höchsten Ausgangsleistung läuft, kann es vorkommen, dass der Verstärker zu heiß wird und die Schutzschaltung vorübergehend die Beatbox abschaltet. Ihre Beatbox ist optimal gegen Übersteuerung und Überhitzung des Verstärkers geschützt. Schalten Sie die Beatbox ab und lassen Sie die Rückplatte 30 Minuten lang abkühlen. Schalten Sie den Netzschalter wieder ein. • Drehen Sie lauter, um zu sehen, ob das Gerät wieder normal funktioniert. • Reagiert die Beatbox immer noch nicht, wenden Sie sich an den Händler, von dem Sie das Gerät gekauft haben, oder an Beats.
Mein iPod®/ iPhone® lädt nicht auf.	• Überprüfen Sie, ob das Netzkabel korrekt an der Rückseite des Geräts angeschlossen ist. • Überprüfen Sie, ob das Netzkabel an einer funktionierenden Netzsteckdose angeschlossen ist. • Nehmen Sie den iPod/das iPhone vom Dock. Warten Sie 5 Sekunden. Setzen Sie dann den iPod/das iPhone wieder ein.

Deutsch

Problem	Vorgehensweise
Mein iPod/ iPhone reagiert nicht auf die Fernbedienung.	• Stellen Sie sicher, dass keine Hindernisse den Bereich zwischen der Fernbedienung und dem System verstellen. • Wischen Sie die kleine Linse am vorderen Ende der Fernbedienung mit einem sauberen, trockenen Tuch ab. • Starke Raumbeleuchtung oder Sonnenlicht kann Störungen verursachen. Probieren Sie, die Fernbedienung von einer anderen Stelle aus zu verwenden. • Nehmen Sie den iPod/das iPhone vom Dock. Warten Sie 5 Sekunden. Setzen Sie dann den iPod/das iPhone wieder ein. • Überprüfen Sie, ob die Batterie der Fernbedienung richtig eingesetzt ist. Alte Batterien müssen ersetzt werden.
Das System reagiert auf keine Befehle.	• Setzen Sie das System zurück. Ziehen Sie dazu zuerst das Netzkabel für 60 Sekunden ab. Stecken Sie es dann wieder an. • Wenden Sie sich an Ihren Händler oder an den Beats-Kundenservice unter www.beatsbydre.com.

Melden Sie Ihre Beats noch heute an!

www.beatsbydre.com/register

Belangrijke veiligheidsinformatie

- Lees, volg en bewaar deze instructies.
- Let op alle waarschuwingen.
- Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.
- Reinig het alleen met een droge doek.
- Blokkeer geen enkele ventilatieopening. Installeer het volgens de instructies van de fabrikant.
- Plaats het niet in de buurt van warmtebronnen, zoals radiatoren, verwarmingselementen, kachels of andere apparaten (waaronder versterkers) die warmte afgeven.
- Omzeil niet het veiligheidsdoel van de gepolariseerde stekker. Een gepolariseerde stekker heeft twee vlakken, waarbij het ene breder is dan het andere. Het bredere vlak is er voor uw veiligheid. Als de meegeleverde stekker niet in de uitgang past, neem dan contact op met een elektricien voor vervanging van de verouderde uitgang.

Nederlands

- Bescherm het stroomsnoer, zodat er niet op kan worden getrapt en het niet kan worden doorboord, met name bij de stekkers en op het punt waar het uit het apparaat komt.
- Gebruik alleen hulpstukken/accessoires die door de fabrikant zijn gespecificeerd.
- Haal de stekker van dit apparaat uit het stopcontact tijdens onweer of wanneer het langere tijd niet wordt gebruikt.
- Stel dit apparaat niet bloot aan druppels of spatten en zet geen voorwerpen die met een vloeistof zijn gevuld, zoals vazen, op het apparaat.
- Om dit apparaat volledig te ontkoppelen van het stroomnet haalt u de stekker van het stroomsnoer uit het stopcontact.
- De kabelstekker van het stroomsnoer blijft gereed voor gebruik.

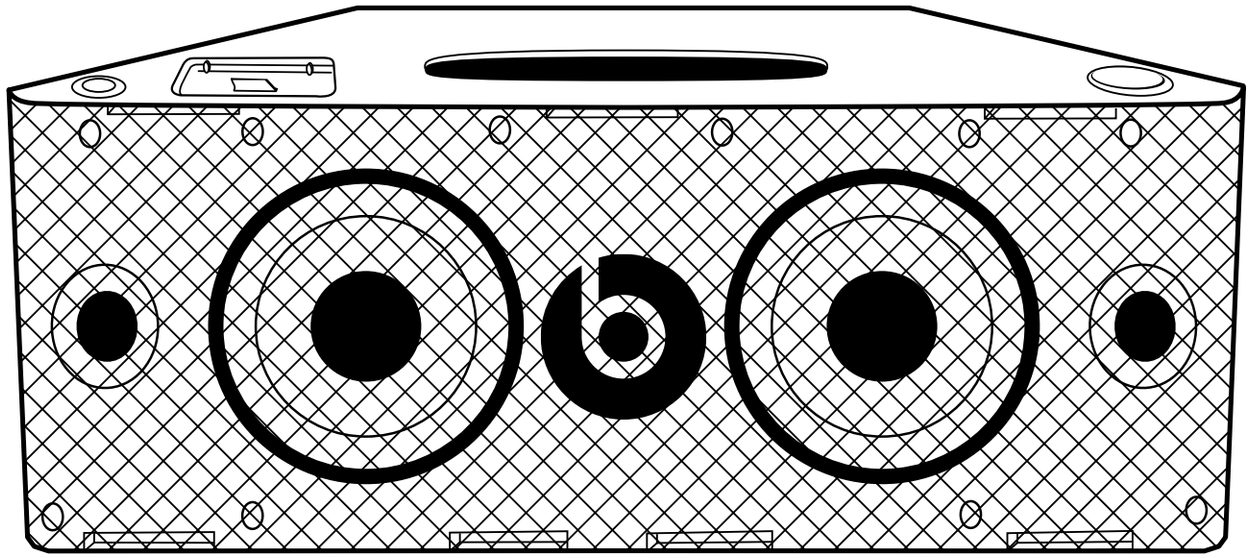
WAARSCHUWING: Stel dit apparaat niet bloot aan regen of vocht om het risico op brand of een elektrische schok te verminderen.

WAARSCHUWING: Er mogen geen bronnen van open vuur — zoals kaarsen — op het product worden geplaatst.

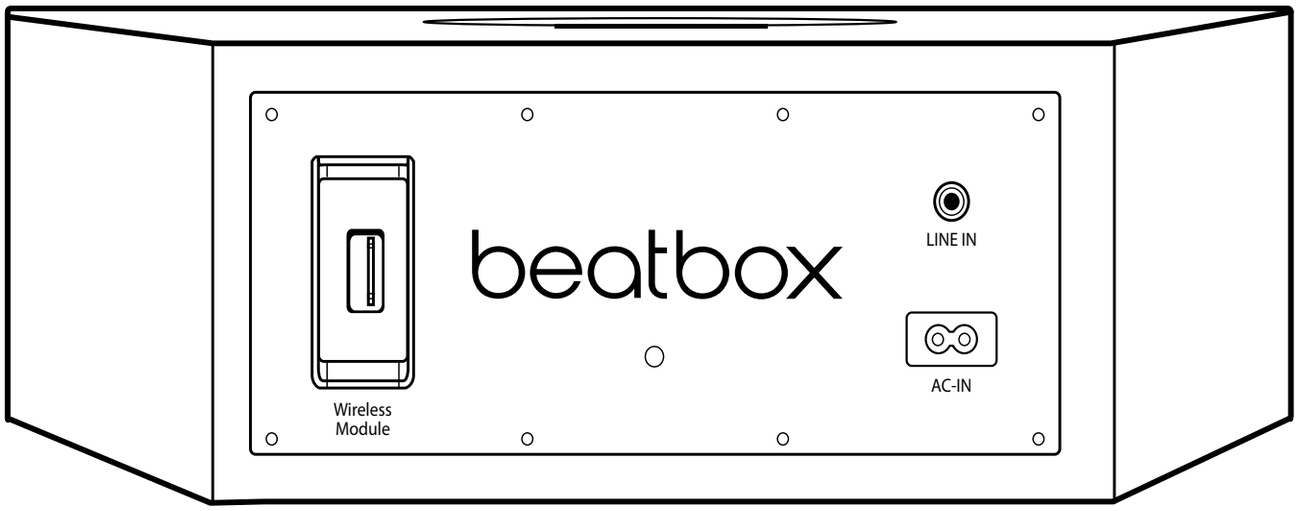
Plaats de apparatuur in de buurt van een stopcontact en zorg ervoor dat u gemakkelijk bij de stroomschakelaar kunt.

Nederlands

WAARSCHUWING: Dit product mag ALLEEN worden gebruikt met de netspanning vermeld op het achterpaneel. Het gebruik met een spanning anders dan de spanning die is aangegeven, kan onherstelbare schade aan het product veroorzaken en de garantie van het product ongeldig maken. Wees voorzichtig met het gebruik van netstekkeradapters omdat hierdoor het product kan worden aangesloten op een spanning waarvoor het product niet is ontworpen. Gebruik alleen het type dat is meegeleverd met uw product. Als u niet zeker bent van de correcte operationele spanning, neem dan contact op met uw plaatselijke distributeur en/of wederverkoper.



Vooraanzicht



Achteraanzicht

Functies en voordelen

Digitale stroomversterker
Voor een krachtig, kamervullend geluid

iPod®/iPhone®-dock
Plaats uw iPod of iPhone in het geïntegreerde dock en begin met luisteren

3,5 mm stereo mini-jack ingang
Sluit iedere muziekspeler aan met een standaard hoofdtelefoonuitgang

Geavanceerde 5,25-inch long throw bassdrivers
Leveren een krachtige, stevige bas zonder vervorming

Twee geoptimaliseerde concave 2-inch high frequency-drivers
Leveren heldere midden- en hoge tonen en een precieze geluidsverdeling

Afstandsbediening
Regelt het afspelen en het volume van de iPod/iPhone

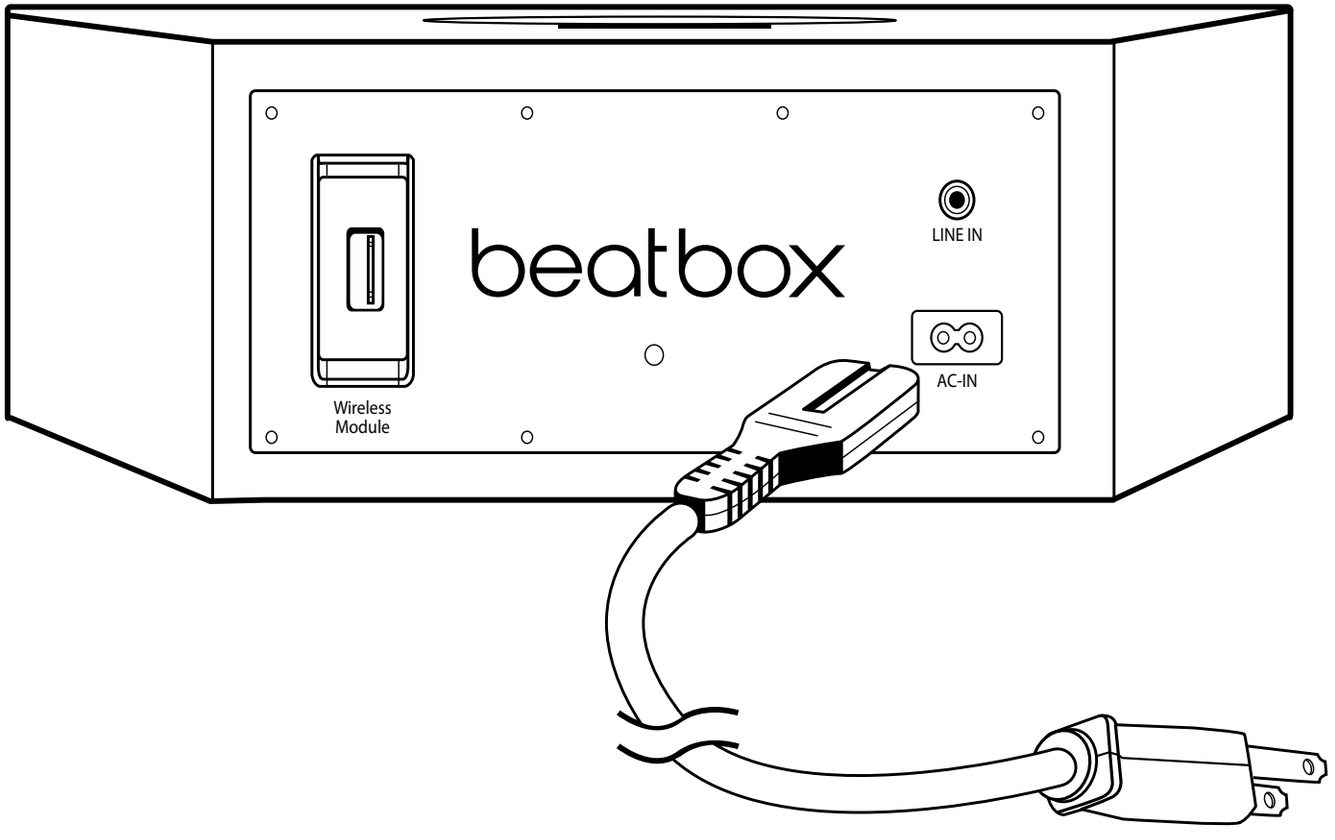
Uw Beatbox installeren

Kantelvoeten

De Beatbox is ontworpen om op een vlakke ondergrond te worden geplaatst. De Beatbox beschikt echter over twee kantelvoeten als u hem liever in een iets achterwaarts gekantelde hoek wilt plaatsen. Dit is ideaal als u de Beatbox in een lage positie plaatst en u wilt dat het geluid naar boven wordt geprojecteerd. Steek de pinnetjes op de voeten in de gaten op de voorste hoeken van de Beatbox om de voeten te installeren.

Voeding

Steek het stroomsnoer in de achterkant van de Beatbox, zoals getoond. Steek de stekker met de pinnetjes in een stopcontact.



Audio-apparatuur aansluiten

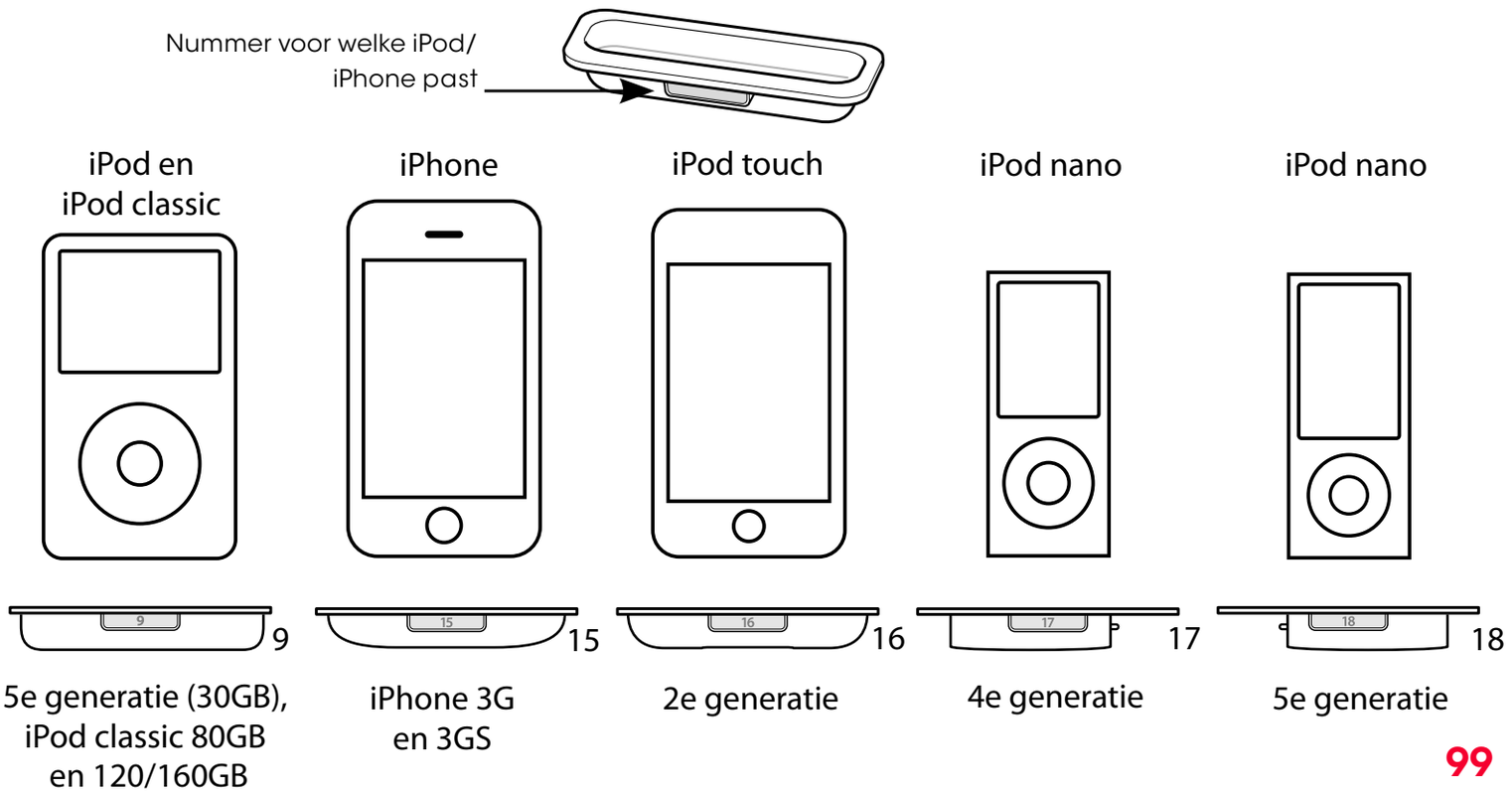
Aansluiten op iPod®/iPhone®

Beatbox™ heeft een ingebouwd dock voor iPod en iPhone, zodat u deze eenvoudig en rechtstreeks kunt aansluiten. Zo kunt u ook het afspelen regelen met de meegeleverde afstandsbediening.

iPod/iPhone-dock-adapters gebruiken

Beatbox bevat meerdere dock-adapters die geschikt zijn voor de iPod Nano (4e en 5e generatie), iPod touch (2e generatie), iPod classic (80 GB en 120 GB/160 GB), iPod met video (30 GB) en de iPhone 3G en 3GS.

Duw de adapterplaat die geschikt is voor uw model in het iPod/iPhone-dock om deze te installeren.



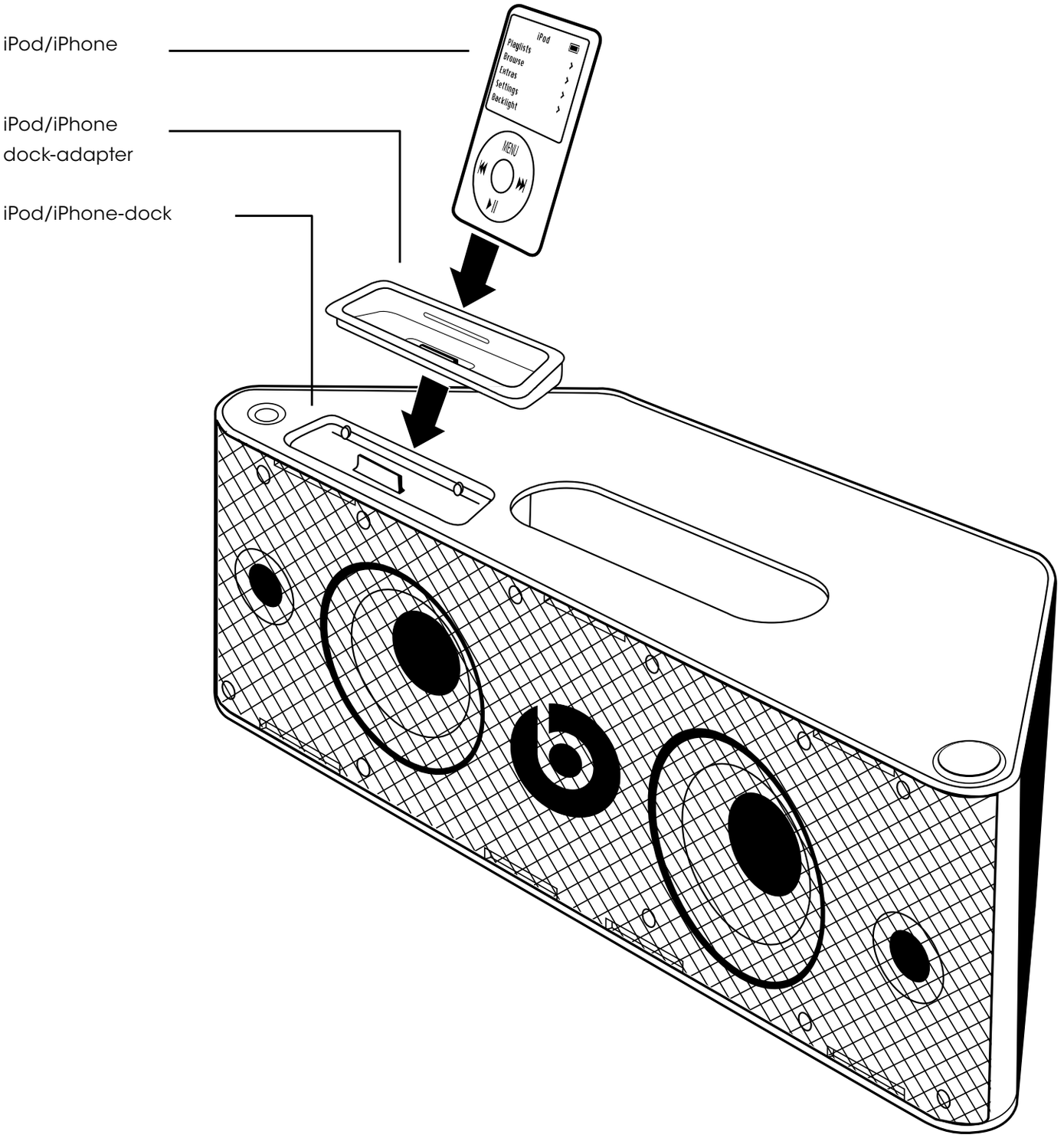
OPMERKING: Als een dock-adapter voor uw model iPod® of iPhone® niet is meegeleverd met de Beatbox, kunt u deze aanschaffen op www.apple.com/store. De dock-adapters van Apple zijn niet verkrijgbaar in het zwart, maar het dock van de Beatbox is compatibel met de dock-adapters van Apple.

iPod/iPhone docken

Nadat u de juiste dock-adapter hebt geïnstalleerd, plaatst u uw iPod of iPhone op het dock bovenop de Beatbox. Zorg ervoor dat de dock-poort op uw speler en de dock-stekker juist zijn uitgelijnd. Uw speler moet eenvoudig verbinding maken en rechtop in de poort blijven staan, zonder dat u kracht hoeft uit te oefenen.

Belangrijk: Zorg ervoor dat de "Shake-to-Shuffle"-instelling is uitgeschakeld op uw iPod of iPhone. De bas van de luidspreker kan deze functie activeren en dit kan het afspelen hinderen.

Nederlands


iPod/iPhone
iPod/iPhone
dock-adapter
iPod/iPhone-dock
iPod
Playlists
Browse
Extras
Settings
Backlight
MENU

Apparatuur aansluiten met de 3,5 mm (1/8 inch) mini-jack ingang

U kunt iedere muziekspeler met een standaard 3,5 mm hoofdtelefoonpoort aansluiten en afluisteren met een mini-naar-mini stereokabel (niet inbegrepen).

Steek één uiteinde van de kabel in de 3,5 mm hoofdtelefoonuitgang van uw speler en het andere uiteinde in de 3,5 mm ingang op de achterkant van de Beatbox om de speler aan te sluiten.

Belangrijk: Het iPod®/iPhone®-dock schakelt de 3,5 mm mini-jack ingang uit wanneer er een iPod of iPhone is gedockt. Zorg ervoor dat u uw iPod/iPhone uit het dock verwijdert voordat u de 3,5 mm ingang gebruikt.

Luisteren

Zorg ervoor dat er een muziekspeler is aangesloten, zoals beschreven in de vorige gedeelten. Schakel de Beatbox in door op de aan-/uitknop te drukken aan de linkerkant van de bovenkant van de Beatbox of met de afstandsbediening. Start uw speler.

Volume

Het volume kan worden geregeld met de volumeknop aan de rechterkant van de bovenkant van de Beatbox of met de afstandsbediening.

De afstandsbediening gebruiken om de Beatbox te bedienen

Zorg ervoor dat de CR2025-batterij in de afstandsbediening correct is geïnstalleerd. Als deze oud is, vervang hem dan.

In- en uitschakelen: druk op ⏻ en laat los.

Volume: druk op + en hou ingedrukt om het volume te verhogen. Loslaten wanneer het gewenste volume is bereikt. druk op − en hou ingedrukt om het volume te verlagen. Laat los wanneer het gewenste volume is bereikt.

Dempen: druk op ✕ en laat los. Om het geluid te hervatten, drukt u nogmaals.

De afstandsbediening gebruiken om de iPod®/iPhone® te bedienen

De meegeleverde afstandsbediening kan worden gebruikt om het afspelen van een gedockte iPod of iPhone te regelen. U kunt het afspelen van andere aangesloten apparatuur niet regelen met de afstandsbediening.

De afstandsbediening gebruiken voor het afspelen van de iPod of Phone

Afspelen: druk op ⏯ en laat los.

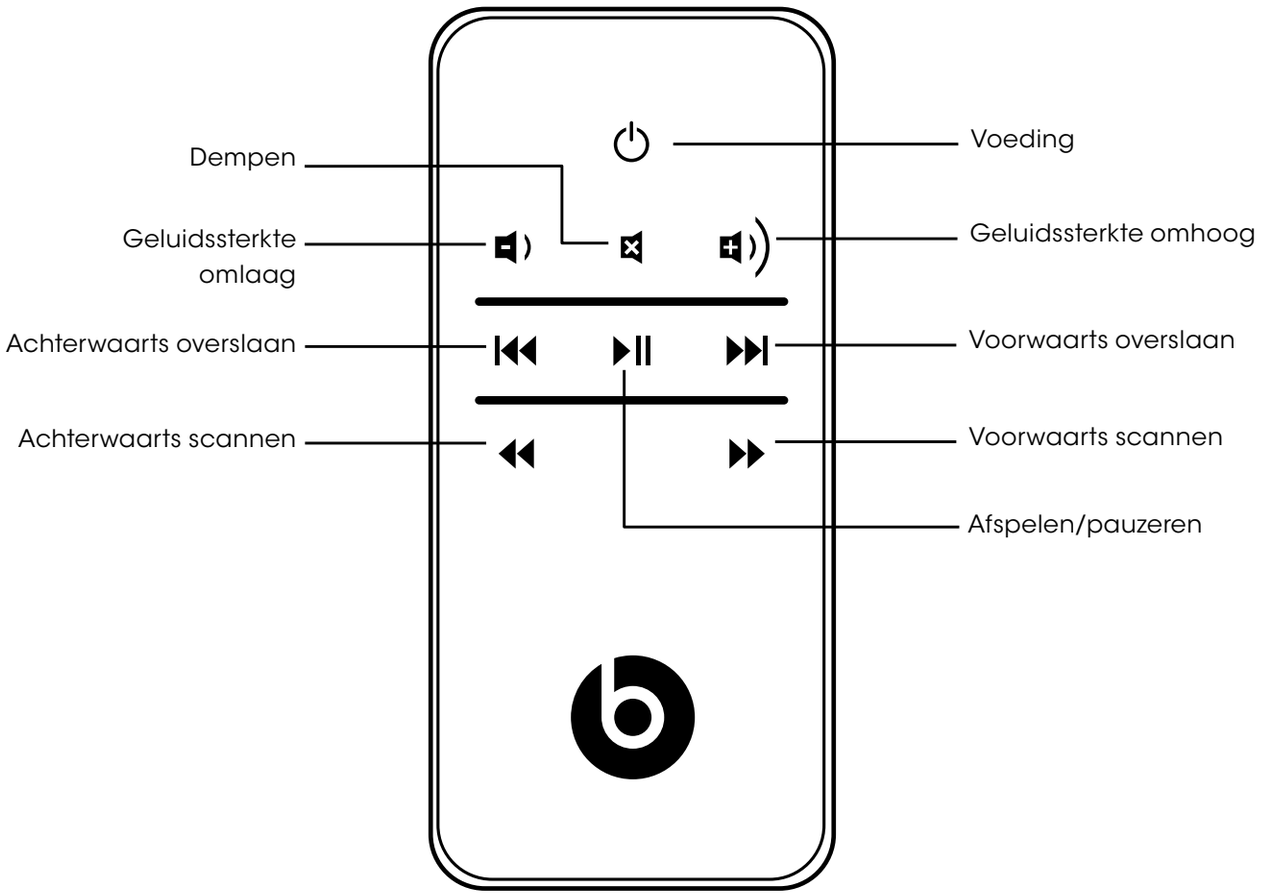
Pauzeren: druk op ⏯ en laat los. Druk nogmaals om het afspelen te hervatten.

Voorwaarts overslaan: druk op ⏭ en laat los.

Achterwaarts overslaan: druk op ⏮ en laat los.

Voorwaarts scannen: druk op ⏩ en hou ingedrukt. Laat los wanneer u wilt stoppen met scannen en het normaal afspelen wilt hervatten.

Achterwaarts scannen: druk op ⏪ en hou ingedrukt. Laat los wanneer u wilt stoppen met scannen en het normaal afspelen wilt hervatten.


Dempen
Geluidssterkte omlaag
Achterwaarts overslaan
Achterwaarts scannen
Voeding
Geluidssterkte omhoog
Voorwaarts overslaan
Voorwaarts scannen
Afspelen/pauzeren

Luidspreker plaatsen

Hier volgen enkele nuttige tips die u helpen de beste prestaties uit uw Beatbox te halen.

Uw Beatbox is ontworpen en geconstrueerd voor het beste geluid, ongeacht waar u deze plaatst. Wanneer u zich echter realiseert dat iedere ruimte anders is, zijn er plaatsen waar uw Beatbox maximaal zal presteren. Het kan een hele uitdaging zijn de beste plek voor uw Beatbox in uw thuisomgeving te vinden. De truc is om uw Beatbox zo neer te zetten dat deze profiteert van de akoestische eigenschappen van uw kamer en u de beste totale geluidbalans biedt.

De afstand tot zij- en achterwanden en hoeken kan van zeer grote invloed zijn op het geluid van uw Beatbox. Hoe dichter de Beatbox bij een muur, vloer of plafond staat, des te meer de bas wordt versterkt. De bas is op maximaal niveau, wanneer deze in een hoek is geplaatst.

Door zijn vorm kunt u de Beatbox prima in een hoek plaatsen. U krijgt dan een fantastische combinatie van ruimtebesparing en een diepe bas. Ook het oppervlak waarop u uw Beatbox plaatst, kan een grote invloed hebben op het geluid. Zorg ervoor dat u uw Beatbox op een massief oppervlak plaatst, zodat u ongewenste vervorming van het geluid vermijdt.

De hoogte van uw Beatbox in verhouding tot de plaats waar u luistert, kan de geluidskwaliteit ook beïnvloeden. Het beste is om uw Beatbox zo veel mogelijk op oorhoogte te plaatsen en ten minste 1,20 m verwijderd van uw luisterplaats. Dan krijgt u de beste prestaties.

Wij adviseren u enige tijd te experimenteren met de plaatsing van uw Beatbox. Uitproberen is de beste manier om te horen hoe de Beatbox op uw omgeving reageert. Neem de tijd om de ideale plaats te vinden. Zo verzekert u zich ervan dat u de beste geluidskwaliteit ervaart die uw Beatbox te bieden heeft.

Problemen oplossen

Met de tabel kunt u de meeste problemen bij het functioneren van uw Beatbox oplossen. Als eerste, volg deze voorzorgsmaatregelen:

- Verwijder uw iPod®/iPhone® volledig uit het dock.
- Plaats het toestel stevig terug in het dock.
- Zorg ervoor dat de nieuwste software op uw iPod/iPhone is geïnstalleerd.

Probleem	Actie
Ik hoor geen geluid uit mijn Beatbox.	• Zorg ervoor dat uw iPod/iPhone stevig in het dock is geplaatst. • Zorg ervoor dat uw iPod/iPhone is ingeschakeld en dat er muziek wordt afgespeeld. • Zorg ervoor dat het stroomsnoer juist is aangesloten op de achterkant van uw Beatbox en dat de stekker in een werkend stopcontact is gestoken. • Zorg ervoor dat u op de aan-/uitknop drukt en controleer of de stroom-LED is verlicht. • Als u naar een apparaat probeert te luisteren dat is aangesloten op uw Beatbox via de mini-jack ingang en u kunt het niet horen, zorg er dan voor dat uw iPod/iPhone uit het dock is verwijderd. • Druk op de afstandsbediening op de knop Afspelen/ Pauzeren. • Draai het volume omhoog. • Verwijder uw iPod/iPhone uit het dock. Wacht vijf seconden. Plaats vervolgens uw iPod/iPhone opnieuw. • Reset het systeem. Haal eerst het stroomsnoer uit het stopcontact gedurende 60 seconden. Steek de stekker van het snoer vervolgens weer in en druk op de aan-/ uitknop – controleer of de stroom-LED is verlicht. • Als u naar een apparaat luistert dat is aangesloten via AUX IN, zorg er dan voor dat het apparaat is ingeschakeld en dat er muziek wordt afgespeeld. Draai het volume van het apparaat omhoog.

Nederlands

Probleem	Actie
Mijn Beatbox™ stopte plotseling en de rode LED knippert.	• Controleer voorzichtig of de achterplaat van de versterker heet is. Als de Beatbox op maximaal uitgangsvermogen heeft gedraaid gedurende een langere tijd, is de versterker mogelijk oververhit en hebben de beschermende circuits de Beatbox tijdelijk afgesloten. Uw Beatbox biedt u een maximale bescherming tegen overdrive en oververhitting van de versterker. Schakel de Beatbox uit en wacht 30 minuten om de achterplaat te laten afkoelen. Schakel de stroom weer in. • Draai het volume omhoog om te controleren of hij normaal werkt. • Als de Beatbox nog steeds niet reageert, neem dan contact op met de dealer waar u hem hebt gekocht of met Beats.
Mijn iPod®/ iPhone® wordt niet opgeladen.	• Zorg ervoor dat het stroomsnoer juist is aangesloten op de achterkant van het apparaat. • Zorg ervoor dat de stekker van het stroomsnoer in een werkend stopcontact is gestoken. • Verwijder uw iPod/iPhone uit het dock. Wacht vijf seconden. Plaats vervolgens uw iPod/iPhone opnieuw.

Nederlands

Probleem	Actie
Mijn iPod/ iPhone reageert niet op de afstands-bediening.	• Zorg ervoor dat het pad tussen de afstandsbediening en het systeem vrij is van obstakels. • Veeg de kleine lens op de voorkant van de afstandsbediening schoon met een schone, droge doek. • Heldere kamerverlichting of zonlicht kunnen interferentie veroorzaken. Probeer de afstandsbediening vanaf een andere plek te gebruiken. • Verwijder uw iPod/iPhone uit het dock. Wacht vijf seconden. Plaats vervolgens uw iPod/iPhone opnieuw. • Zorg ervoor dat de batterij in de afstandsbediening correct is geïnstalleerd. Als de batterij oud is, vervang hem dan.
Het systeem reageert niet op de bediening.	• Reset het systeem. Haal eerst het stroomsnoer uit het stopcontact gedurende 60 seconden. Steek het vervolgens weer in het stopcontact. • Neem contact op met uw dealer of de Beats Klantenservice op www.beatsbydre.com.

Registreer vandaag nog uw Beats

www.beatsbydre.com/register

www.beatsbydre.com

facebook.com/beatsbydre

twitter: @beatsbydre

Beats Electronics, LLC
1601 Cloverfield Blvd
Suite 5000N
Santa Monica
CA 90404

©2012 Beats Electronics LLC

beats by dr. dre®

771-00003-03-C